



**Amtsblatt der Stadt Steyr**

Informationen für Bürger  
und amtliche Mitteilungen



**Das Musikfestival Steyr feiert sein 25-Jahr-Jubiläum. Als Hauptproduktion steht das Musical „Cabaret“ auf dem Programm. Der Schlossgraben wird sich in den Kit Kat Club verwandeln und das Berlin der 1930er-Jahre widerspiegeln. In den Hauptrollen (von links): Rebecca Soumagné (Sally), Ben Connor (Clifford), Martina Dorak (Conférencier) und Oliver Liebl (Ernst). Premiere ist am 25. Juli, dann folgen noch acht weitere Aufführungen.**

## WOHNEN AM SÜDHANG

Bei unserem neuen Projekt mit traumhafter Aussichtslage in Garsten/Christkindl entstehen 2 exklusive Einfamilienhäuser und 29 Eigentumswohnungen.





Die Seite des

## Bürgermeisters

*Liebe Steyrerinnen  
und Steyrer!*

**G**ute Nachrichten aus dem Finanz-Bereich: Die Stadt Steyr schließt das Jahr 2018 mit einem klaren Plus ab. Der Rechnungsabschluss für das vergangene Jahr weist einen positiven Saldo von mehr als zwei Millionen Euro auf. Rechnet man die Dividende der Stadtbetriebe und die Gewinn-Entnahme aus den Kommunalbetrieben dazu, erhöht sich der Jahres-Überschuss auf vier Millionen Euro. Bewertet man den Rechnungsabschluss nach der laufenden Gebarung (Einnahmen und Ausgaben ohne Tilgungen), so ergibt sich sogar ein Plus von acht Millionen Euro. Das positive Ergebnis haben wir erreicht, obwohl wir sehr viel investiert haben und obwohl das Land Oberösterreich die Belastungen weiter verstärkt hat.

### Highlights Seite

Rechnungsabschluss 2018: Steyr schreibt wieder schwarze Zahlen	4/5
Nightline: Probetrieb wird verlängert	8
BMW feiert 40-Jahr-Jubiläum	15
Fotoreportage vom 40. Stadtfest	18/19
Stadtmuseum: Umbau geht ins Finale	20/21
Sommerferienspaß: Restplätze frei	27
Impressum	42

### Kein Anstieg der Personalkosten

Das Gesamt-Budget 2018 weist einen Rekordwert auf: insgesamt 153,36 Millionen Euro, davon gehören knapp 15 Millionen Euro zum Investitions-Haushalt. Ein Kunststück ist im Jahr 2018 bei den Personalkosten gelungen. Sie sind gegenüber dem Jahr davor nahezu unverändert geblieben. Der Anteil der Personalkosten am ordentlichen Haushalt beträgt nur noch 18,63 Prozent. Diesen Spitzenwert haben wir durch effiziente Personalpolitik, aber auch durch den für die Stadt kostenneutralen Einsatz der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter aus der Aktion 20.000 erreicht.

### Schuldenstand schrumpft, Gesundheitskosten steigen

Auch der Schuldenstand der Stadt hat sich wieder reduziert, und zwar rechnerisch um 700.000 Euro auf nun 61,36 Millionen Euro. Rechnet man alle aushaftenden Darlehen für die stadtnahen Betriebe dazu, ergibt sich ein Gesamt-Schuldenstand von 68,54 Millionen Euro. Im Gegensatz zu den Schulden steigen die Kosten für Gesundheit, Pflege sowie Jugend- und Sozialhilfe weiter. Allein der sogenannte Krankenanstalten-Beitrag, den die Stadt an das Land Oberösterreich überweisen muss, hat im Jahr 2018 erstmals die Grenze von elf Millionen Euro überschritten. Grundsätzlich ist der positive Rechnungsabschluss 2018 das Ergebnis konsequenter und sparsamer Personalpolitik, kombiniert mit einem restriktiven Budget-Vollzug und unterstützt von einer guten Konjunktur. Details zum Rechnungsabschluss 2018 finden Sie im Blattinneren auf den Seiten 4 und 5.

### 25 Jahre Musikfestival mit dem Musical „Cabaret“

Seit einem Vierteljahrhundert bereichert das Musikfestival unter Intendant Karl-Michael Ebner die Kulturszene der gesamten Region. Im heurigen Jubiläumsjahr steht das Erfolgsmusical „Cabaret“ als Haupt-Produktion auf dem Programm. Premiere ist am 25. Juli. Dann folgen zwischen 26. Juli und 10. August acht weitere Aufführungstermine. Das Musical, komponiert vom US-Amerikaner John Kander, ist im Jahr 1966 uraufgeführt worden. 1967 gab es für „Cabaret“ den Tony Award, den bedeutendsten amerikanischen Musical- und Theaterpreis.

### Weitere Termine im Sommer 2019

- Noch ein Jubiläum wird im Sommer 2019 in der Steyrer Kulturszene gefeiert: Theater am Fluss ist seit fünf Jahren aktiv. Heuer stehen unter anderem die Abenteuer des Robin Hood auf dem Spielplan. Gespielt wird noch bis 10. August. Außerdem im Theater am Fluss: eine Show mit Andy Lee Lang and the Wonderboys am 16. August.
- Auf dem Stadtplatz gibt es freitags in den Sommermonaten den Schmankerlmarkt

der Altstadtwirte mit Live-Musik.

- Jeden Freitag finden bei Schönwetter Konzerte im Hof des Schlosses Lamberg statt. Der Eintritt ist frei.
- Am 26. Juli macht die Oldtimer-Rallye „Ennstal-Classic“ Station auf dem Steyrer Stadtplatz.
- Der Töpfermarkt auf dem Stadtplatz wird heuer von 2. bis 4. August abgehalten.
- Am 14. August veranstalten die Steyrer Altstadtwirte die „Lange Tafel“, ein kulinarisches Großereignis auf dem Stadtplatz.

### Gratulation an BMW und ESS

Vor vier Jahrzehnten hat mit dem ersten Spatenstich auf dem jetzigen Werksgelände an der Haager Straße die Erfolgsgeschichte von BMW in Steyr begonnen. Heute ist das Werk auf eine Fläche von etwa 50 Fußballfeldern angewachsen, es hat sich zum weltgrößten Antriebs-Standort der BMW Group entwickelt. 1,2 Millionen Motoren werden jährlich in Steyr produziert. Das Werk mit seinen 4500 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern strahlt in die gesamte Region aus. Seit der Werksgründung hat BMW etwa 7,1 Milliarden Euro in Steyr investiert, was auch für die hohe Qualität des Wirtschaftsstandortes Steyr spricht. Herzlichen Glückwunsch an das gesamte BMW-Team zum 40-Jahr-Jubiläum und weiterhin viel Erfolg.

Steyr hat aber nicht nur international erfolgreiche Großunternehmen, sondern auch hervorragende Klein- und Mittelbetriebe. Dazu gehört unter anderem das Unternehmen Engineering Software Steyr (ESS), das vor kurzem mit dem Wirtschaftspreis Pegasus der Oberösterreichischen Nachrichten in der Kategorie „Zukunftshoffnungen“ ausgezeichnet worden ist. Bei ESS arbeiten 50 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter aus 17 Nationen. Das Unternehmen an der Berggasse hat sich auf eine Simulations-Software spezialisiert, die unter anderem Lackierprozesse bei der Autoproduktion verbessert und den Herstellern hilft, Kosten zu sparen. Herzliche Gratulation auch an ESS.

Herzlichst Ihr

Gerald Hackl  
Bürgermeister der Stadt Steyr

# Rechnungsabschluss 2018: Steyr schreibt neuerlich

Verfestigt hat sich die positive Finanzentwicklung der Stadt Steyr. Wurde beim Rechnungsabschluss 2017 bereits die angestrebte schwarze Null erreicht, so weist das Jahresrechnergebnis 2018 inklusive der Aufstockung der Rücklagen ein klares Plus von mehr als zwei Millionen Euro auf“, stellt Finanzreferent Bürgermeister Gerald Hackl fest. Unter Hinzurechnung der Dividendenzuführung der Stadtbetriebe (1,5 Millionen Euro) und der Gewinnentnahme aus den Kommunalbetrieben (0,8 Millionen Euro) erhöht sich der Jahresüberschuss auf mehr als vier Millionen Euro. Bewertet man den Rechnungsabschluss 2018 nach der laufenden Gebarung (Einnahmen/Ausgaben ohne Tilgungen ist gleich „Tagesgeschäft“), ergibt sich sogar ein Jahresüberschuss von knapp acht Millionen Euro.

„Wir haben dieses positive Ergebnis erreicht, obwohl wir überdurchschnittlich viel investiert haben und obwohl auch 2018 der Belastungsdruck durch das Land Oberösterreich unvermindert angehalten, ja sich sogar noch weiter verstärkt hat“, erklärt Stadtchef Hackl.

## „17 Millionen Euro mehr ans Land – das schreit nach Veränderung!“

So habe sich der Negativsaldo im ordentlichen Haushalt, der sich aus den Transferzahlungen an die Stadt und den verpflichtenden Abgaben an das Land in einem Jahr errechnet, um eine weitere Million erhöht und einen neuen Rekordwert von mehr als 17 Millionen Euro (!) zu Lasten der Stadt erreicht. „Diese Entwicklung schreit nach einer Änderung zugunsten der Städte und Gemeinden, die leider nach wie vor nicht einmal in Ansätzen erkennbar ist“, kritisiert Bürgermeister Hackl zum wiederholten Male dieses unglaubliche Missverhältnis der Finanzströme.

## 153 Millionen Rekord-Gesamtbudget

Mit 138,765 Millionen (Einnahmen und Ausgaben) im ordentlichen Haushalt (oH) und 14,595 Millionen (Einnahmen und Ausgaben) im außerordentlichen Haushalt (aoH) weist der Rechnungsabschluss 2018 ein Rekordgesamtvolumen von 153,36 Millionen Euro auf. Zusätzlich knapp vier Millionen (3,933 Millionen) aus dem aoH wurden aufgrund von

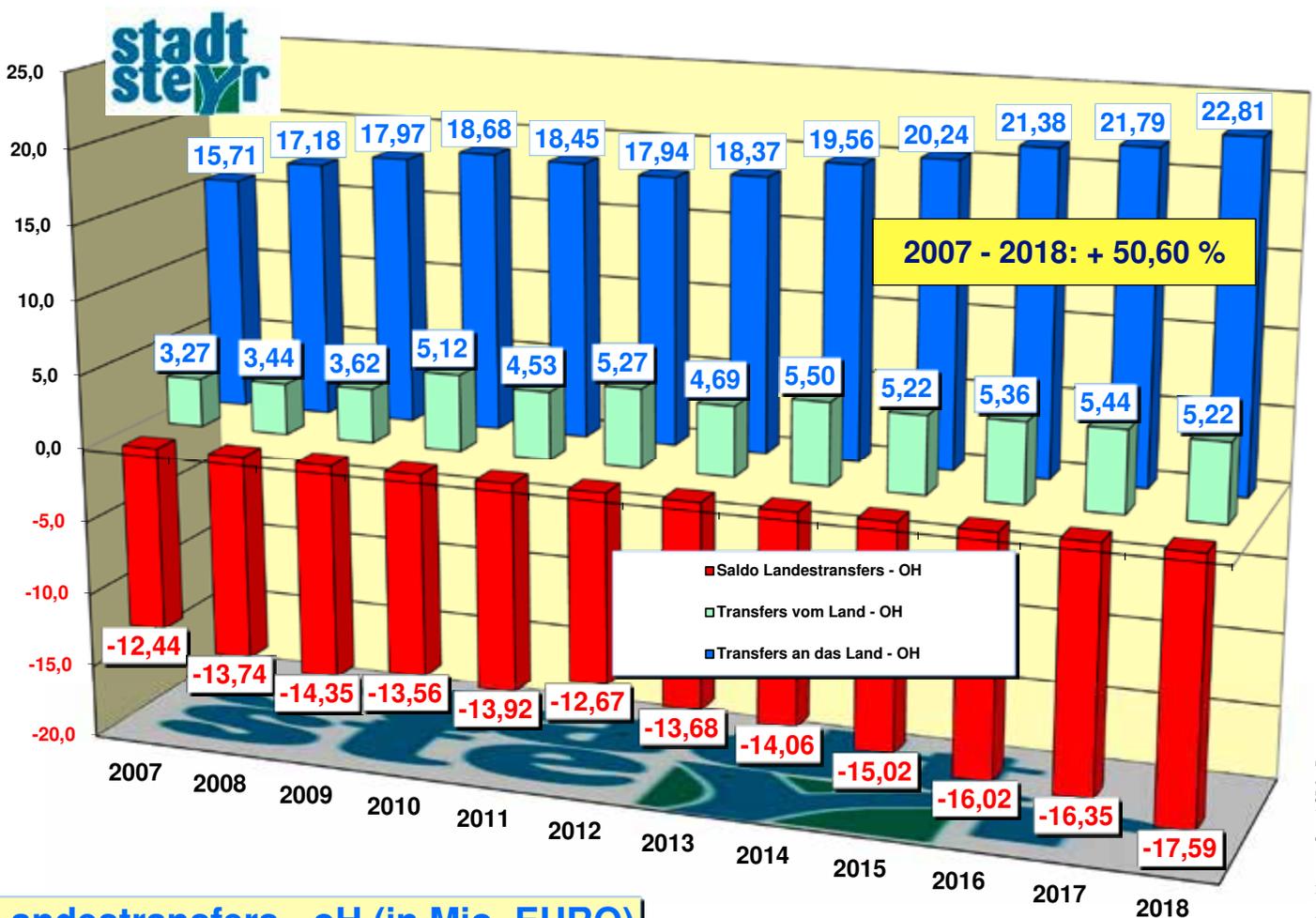
Projektverzögerungen, Abrechnungsverschiebungen und so weiter ins Budget 2019 übertragen.

## Kunststück: Kein Anstieg bei Personalkosten

Ein „Kunststück“ gelang 2018 bei den Personalkosten. Trotz Lohnerhöhungen sowie der automatischen Vorrückungen blieben die Budgetkosten beim aktiven Personal mit 25,85 Millionen Euro praktisch unverändert (2017: 25,84 Millionen). Der Personalkostenanteil am ordentlichen Haushalt beträgt nur noch 18,63 Prozent.

„Das ist ein Spitzenwert, den wir durch kluge und restriktive Personalpolitik, aber auch durch die eingesetzten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter aus der Aktion 20.000 erreichen konnten“, stellt Bürgermeister Gerald Hackl fest.

Auch die Funktionsbezüge (politische Mandatäre) blieben mit 1,7 Millionen Euro gleich wie 2017. Lediglich die Pensionsaufwendungen erhöhten sich geringfügig von 6,56 Millionen auf 6,78 Millionen Euro.



## Landestransfers - oH (in Mio. EURO)

In der Grafik sind die jährlichen Zahlungen des Landes an die Stadt sowie die Pflichtabgaben der Stadt an das Land OÖ dargestellt. Der sich daraus ergebende Saldo zu Lasten Steyrs (rote Balken) hat sich von 2017 auf 2018 um mehr als eine Million Euro erhöht und einen neuen negativen Rekordwert von 17,59 Millionen Euro erreicht.

# schwarze Zahlen

## Positives Maastricht-Ergebnis

Das Maastricht-Ergebnis ist mit einem Plus von 0,69 Millionen Euro positiv. Die Haftungen der Stadt konnten auf einen neuerlichen Tiefstand von 22,673 Millionen Euro reduziert werden.

## Schuldenstand weiter verringert

Der Rechnungsabschluss 2018 weist zwar einen rechnerischen Anstieg der Schulden um 0,5 Mill. Euro aus, in den jedoch Kredite von 1,2 Millionen eingerechnet sind, die vom Land OÖ für die Landesausstellung zurückfließen werden. De facto reduzierte sich daher der Schuldenstand 2018 um 700.000 Euro. Somit errechnet sich ein Schuldenstand der Stadt in Höhe von 61,36 Mill. Euro; inkl. aller aushaftenden Darlehen (Stadtwerke, Alten- und Pflegeheime Steyr, Kommunalbetriebe Steyr) ergibt sich ein Gesamt-Schuldenstand von 68,54 Millionen Euro.

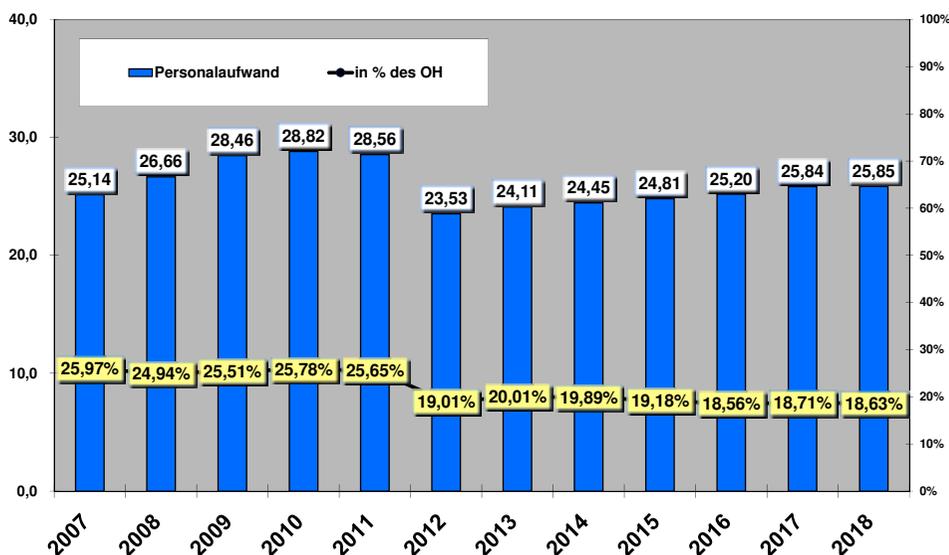
## Gesundheits- und Pflegekosten weiter steigend

Weiterhin steigend sind die Kosten für Gesundheit, Pflege sowie Jugend- und Sozialhilfe. So betrug der vom Land der Stadt vorgeschriebene Krankenanstaltenbeitrag erstmals mehr als elf Millionen Euro (plus 900.000 Euro). Und die Kosten für die mobile und stationäre Altenpflege summierten sich 2018 auf bereits saldierte mehr als 9,5 Millionen Euro. Aber auch die Kinderbetreuung (5,149 Millionen Euro), die Sozialhilfe (4,053 Millionen Euro) und Jugendwohlfahrt (4,4 Millionen Euro) sind mittlerweile in Finanzdimensionen, die nur mit äußerster Budgetdisziplin sowie Umschichtungen aus anderen Bereichen gedeckt werden können“, weist Bürgermeister Hackl neuerlich auf die nach wie vor bundes- und landesweit ungelöste Finanzierungsfrage hin.

## Gutes Ergebnis mit Wermutstropfen

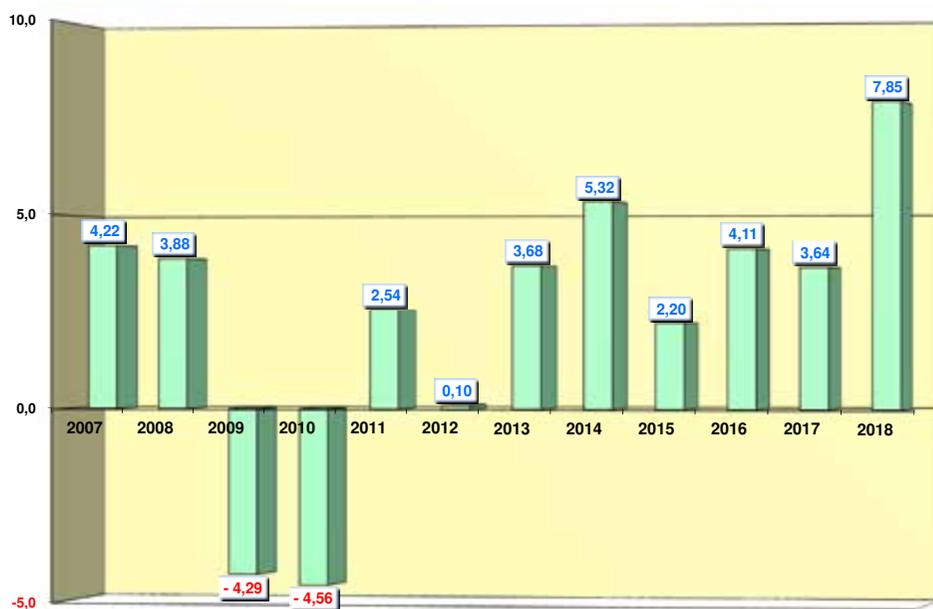
„Unser insgesamt positiver Rechnungsabschluss 2018 ist das Ergebnis konsequenter und sparsamer Personalpolitik, gepaart mit einem restriktiven Budgetvollzug und unterstützt von einer guten konjunkturellen Entwicklung“, betont Finanzreferent Stadtschef Gerald Hackl. So konnten konjunkturbedingt etwa Mehreinnahmen bei der Kommunalsteuer (27,82 Millionen Euro, plus 817.210 Euro) und den Ertragsanteilen (45,77 Millionen Euro, plus 225.377 Euro) von zusammen etwas mehr als einer Million Euro erzielt werden. „Allerdings – und das ist ein großer Wermutstropfen – wurden diese Mehreinnahmen fast zur Gänze allein durch die Erhöhung des Krankenanstaltenbeitrages durch das Land Oberösterreich (plus 949.984 Euro) ‚aufgefressen‘“, so Hackl abschließend.

## Personalaufwand in % des OH (bis 2011 inkl. KBS)



Trotz der Lohnerhöhungen und automatischen Vorrückungen blieben die Kosten beim aktiven Personal mit 25,85 Millionen Euro so gut wie unverändert (25,84 Mill. im Jahr 2017). Der Personalkostenanteil am ordentlichen Haushalt beträgt nur noch 18,63 Prozent.

## lfd. Gebarung (in Mio. EURO)



Positive Finanzentwicklung der Stadt Steyr hält an: Bewertet man den Rechnungsabschluss 2018 nach der laufenden Gebarung (Einnahmen/Ausgaben ohne Tilgungen = „Tagesgeschäft“), ergibt sich sogar ein Jahresüberschuss von knapp acht Millionen Euro.

## Subvention für Paraplü

Das Integrations-Zentrum Paraplü im Haus Grünmarkt 14 wird von der Stadt mit 29.700 Euro gefördert. Der Gemeinderat gab diesen Betrag frei.

Paraplü ist Informations-Drehscheibe und Anlaufstelle für Steyrer Bürgerinnen und Bürger, wenn es um Migration und Integration geht.

## Sanierung bei Reststoff-Deponie

Die Stadt führt Sanierungsmaßnahmen im Bereich der Reststoff-Deponie durch. Der Gemeinderat gab dafür 94.854 Euro frei. Vorgesehen sind u. a. die Errichtung von Pumpen und der Kauf eines Notstrom-Aggregates. Für die Reinigung der bestehenden Brunnen und Sonden bewilligte der Stadtsenat 44.184 Euro (inkl. Umsatzsteuer).

## Poller auf dem Stadtplatz aktiviert



Foto: Magistrat Steyr

Ing. Josef Nestler (Magistrat Steyr), Vizebürgermeister Wilhelm Hauser und Johannes Resch (Magistrat Steyr) – auf dem Bild von links – bei einem der neuen Begrenzungs-Poller auf dem Stadtplatz.

Vor kurzem wurden die neuen Poller auf dem Stadtplatz in Betrieb genommen. Es handelt sich dabei um drei Gasdruck-Poller und einen elektro-hydraulisch betriebenen Poller. „Die Poller begrenzen einerseits den neuen Leopoldmarkt und die Fußgängerzone, sie dienen aber auch zur Regulierung der Ladetätigkeit in diesem Bereich“, erklärt dazu der zuständige Referent Vizebürgermeister Wilhelm Hauser. Die Kosten für die Poller inklusive Montage-Arbeiten: etwa 45.000 Euro.

### Poller Fußgängerzone

Keine Änderung der **Ladezonenzeiten: täglich von 6 bis 10.30 Uhr und 17 bis 19 Uhr**

Außerhalb der genannten Zeiten ist ein unberechtigtes Zufahren nicht mehr möglich. Der Poller ist über eine Zeituhr angesteuert. Einsatzfahrzeuge können im Einsatzfall auch außerhalb der Ladezonenzeiten in die Fußgängerzone einfahren.

### Poller Leopoldmarkt

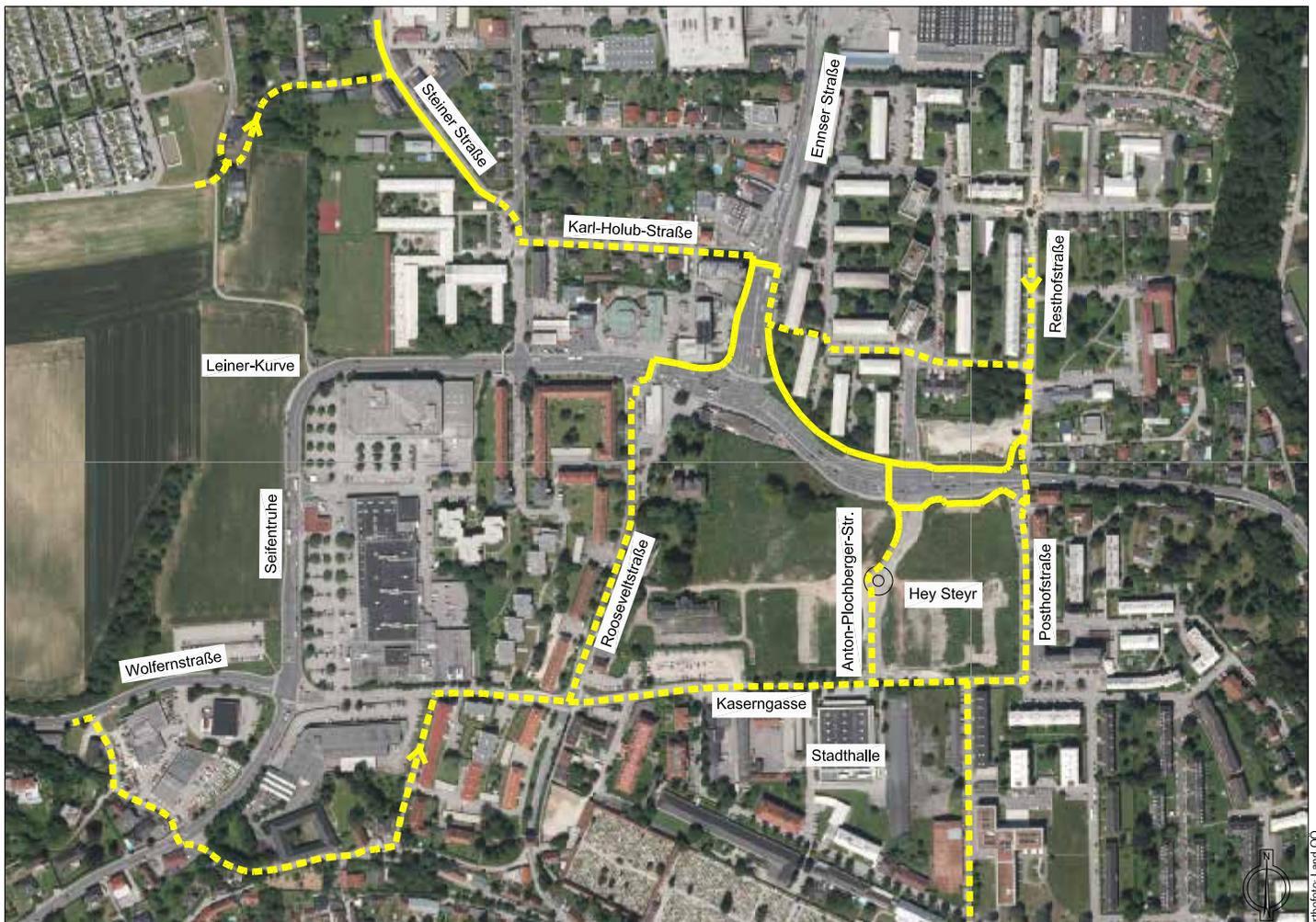
**Neue Ladezonenzeiten: täglich von 6 bis 13 Uhr**

Die Bedienung der Poller (Aus- und Einfahren) erfolgt durch Bedienstete der Stadt Steyr.

## Bus-Haltestelle Stadtplatz wird umgebaut

Die Bushaltestelle Stadtplatz wird **bis voraussichtlich 19. August 2019** umgebaut. Unter anderem wird durch den Umbau das

Ein- und Aussteigen für die Fahrgäste erleichtert. Der Stadtsenat gab für das Projekt 35.599 Euro frei.



Die gelb eingezeichneten Routen in dieser Abbildung zeigen, wo man im Bereich Taborknoten und Porschekreuzung abseits der stark befahrenen Straßen relativ sicher Rad fahren oder gesicherte Übergänge benutzen kann.

Orthofoto: Land OÖ

Stadtrat

## Mag. Reinhard Kaufmann



**Stadtrat Mag. Reinhard Kaufmann (Grüne) ist im Stadtsenat für Mobilität, Umwelt und die Reststoffdeponie zuständig. Im folgenden Beitrag berichtet er aus seinen Ressorts:**

### **Kritik an Infrastruktur fürs Radfahren**

Die Kreuzungsgruppe Taborknoten und Porschkreuzung stellt sich in der schließlich realisierten Form als Kompromiss zwischen einem optimalen Angebot für den motorisierten Pkw- und Lkw-Verkehr einerseits und einer Begrenzung der Gesamtkosten andererseits dar. Die Führung des Fußgänger- und Fahrradverkehrs blieb auf unzureichende Randflächen und ampelgeregelte Übergänge beschränkt. Für eine der städtebaulichen Situation mitten in einem großen Wohngebiet angemessene Gestaltung dieser Landstraße (Stichwort abgesenkter Kreisverkehr) wurden leider nicht die notwendigen Mittel bereitgestellt. Insofern ist die in Medien formulierte Kritik an der Praxistauglichkeit der Fahrrad-Infrastruktur im Bereich des Taborknotens und des Einkaufszentrums Hey! Steyr berechtigt. Vermeidbare Unzulänglichkeit der Radwegführung und bei der Aufstellung der Verkehrszeichen in der Bauphase wurde inzwischen behoben.

Betrachtet man das Straßennetz auf dem Tabork insgesamt, so gibt es durchaus nutzbare

Gehsteig, Radweg und Bushaltestelle an der Michael-Blümelhuber-Straße beim Hey! Steyr



Routen, auf denen Radfahrer häufige Ziele erreichen können, ohne den Taborknoten direkt befahren zu müssen.

Die Karte links zeigt Radrouten (teilweise auf verordneten Radwegen – durchgehende Linien) aus/in Richtung Seifentruhe/Dachsberg/Schnallentorweg, aus/in Richtung Gleink/Stein/Knoglergründe, aus/in Richtung Resthof/Taschelried und aus/in Richtung Friedhof/Taborklift, wo abseits der stark befahrenen Straßen relativ sicher mit dem Rad gefahren bzw. auf gesicherten Übergängen gequert werden kann.

Radfahren wird als umweltfreundliche und die Gesundheit fördernde Form der Alltagsmobilität zunehmend beliebt. Gerade vor dem Hintergrund des immer fühlbarer werdenden Klimawandels ist das eine gute Nachricht. Um diesen erfreulichen Trend zu unterstützen, bedarf es noch vieler Maßnahmen, um den Radfahrerinnen und Radfahrern das Leben zu erleichtern.

Für die Budgetjahre 2019 bis 2021 wurden einige wesentliche Projekte für den Radverkehr bereits festgelegt, und die Planung wurde abgeschlossen: **Unterer Schiffweg** (Sanierung der Fahrbahn, intelligente Beleuchtung), **Unterquerung Tomitzstraße** mit sicherem Übergang zur Blumauergasse, Zufahrt BMW (Verbindungsweg Otto-Pensel-Straße zur Haager Straße und sichere Querung zum Tor 1),

**Rad- und Fußweg Dukartberg** (Lückenschluss vom Schiffmeisterhaus zur Jet-Tankstelle), **Alte Wolfenstraße** (Herstellung eines Radweges auf der ehemaligen Trasse westlich der Seifentruhe).

### **Klimawandel**

Für den Juli-Gemeinderat haben mehrere Fraktionen Initiativen betreffend Klimaschutz in Steyr vorbereitet. In Hinblick auf die bereits fühlbare Zunahme von Hitzetagen, Trockenheit, Gletscherschmelze und anderer Auswirkungen der Erwärmung ist diese Neuorientierung der Politik sehr notwendig. Der Erfolg, sowohl hinsichtlich unseres Beitrages zur Erreichung der Klimaschutzziele des Pariser Abkommens wie zur Setzung wirksamer Maßnahmen zur Anpassung an die schon eingetretene Erwärmung, wird von den konkreten Maßnahmen abhängen, die in den Bereichen Raumplanung, Verkehr, Gebäudetechnik und Gestaltung des öffentlichen Raumes tatsächlich umgesetzt werden. Die notwendigen Veränderungen können durch klug gesetzte Standards, durch hilfreiche Information und Beratung für die Bürger und durch gezielte Förderungen sowie durch gute Beispiele seitens der Stadt im eigenen Bereich unterstützt werden. Da kann noch Vieles verbessert werden.

Der **Umweltausschuss** hat im Mai eine Vertreterin der Jugendbewegung „**Fridays for Future**“ zum Austausch eingeladen und sich über ein Angebot der **Zentralanstalt für Meteorologie und Geodynamik** informiert, welches Prognosen der Auswirkungen des Klimawandels auf einzelne Bereiche der Stadt und die Beurteilung der Wirksamkeit möglicher Anpassungsmaßnahmen ermöglicht.

In Steyr kann man auch heiße Sommertage immer noch in unseren Flüssen und Bädern, in unseren Naherholungsgebieten, im Schatten der Altstadt Häuser und -höfe recht angenehm verbringen. Ich wünsche Ihnen eine schöne Urlaubs- und Ferienzeit.



Bäume als wichtige Schattenspenden an heißen Tagen an der Ferdinand-Hanusch-Straße

Fotos: Mag. Reinhard Kaufmann

# Nightline: Probetrieb wird verlängert

Die Stadt verlängert den Probetrieb der Stadtbus-Nightline (Nightline) bis 1. März 2020. Der Gemeinderat fasste einen dementsprechenden Beschluss.

Die Stadtbetriebe Steyr, kurz SBS, betreiben die Nightline seit 1. März dieses Jahres. Die Betriebstage waren bisher die Samstage und die Tage vor Feiertagen, jeweils zwischen 21.50 und 3.38 Uhr. Ein Solobus, ausgestattet mit Videoüberwachung und geschützter Lenkerkabine, ist dabei im Stundentakt unterwegs.

## Änderung der Streckenführung und Betriebszeiten

Allerdings werden nun die Streckenführung und die Betriebszeiten geändert: Anstatt der Haltestelle Taborschule wird die Haltestelle EKZ Hey angefahren. Die Linie über die Wolfenstraße zum Tanzlokal Hexenkessel wird nicht mehr befahren. Der Grund: zu wenige Fahrgäste. Der dadurch entstehende Zeitpolster wird folgendermaßen genutzt werden: Der Bus fährt bis zur Haltestelle Christkindsiedlung, wendet dort und fährt die Haltestelle Schlüßlmayrstraße an. An den Abenden vor Feiertagen wird die Nightline nicht mehr in

## Fahrplan - Nightline Steyr

Immer in der Nacht  
von Samstag auf Sonntag

Abfahrtsort / Bushaltestelle:	Linientakt:			01:00 Stunde		
Stadtplatz ab	22:00	23:00	00:00	Lenker-Pause / Reinigung	02:00	03:00
Neuschönau Eisenstraße	22:03	23:03	00:03		02:03	03:03
Neuschönau Hubergutberg	22:04	23:04	00:04		02:04	03:04
Ennsleite Arbeiterstraße	22:05	23:05	00:05		02:05	03:05
Ennsleite Kammermayrstraße	22:07	23:07	00:07		02:07	03:07
Grenzgasse (McDonald's)	22:11	23:11	00:11		02:11	03:11
Münichholz Plenkberg	22:13	23:13	00:13		02:13	03:13
Münichholz Wagnerstraße	22:15	23:15	00:15		02:15	03:15
Münichholz Schuhmeierstraße	22:16	23:16	00:16		02:16	03:16
Münichholz Konradstraße	22:17	23:17	00:17		02:17	03:17
Münichholz Punzerstraße	22:19	23:19	00:19		02:19	03:19
Dietachdorf Abzw Dornach (Star Movie)	22:28	23:28	00:28		02:28	03:28
Gleinker Hauptstraße Abzw.	22:30	23:30	00:30		02:30	03:30
Ennsler Straße (Resthof)	22:32	23:32	00:32		02:32	03:32
Stadtbetriebe Steyr	22:33	23:33	00:33		02:33	03:33
EKZ Hey	22:34	23:34	00:34		02:34	03:34
Stadlmayrgut	22:36	23:36	00:36	02:36	03:36	
Schwimmschulstraße	22:38	23:38	00:38	02:38	03:38	
City-Point	22:40	23:40	00:40	02:40	03:40	
Stadtsaal / City Kino	22:43	23:43	00:43	02:43	03:43	
Hast Christkindsiedlung	22:46	23:46	00:46	02:46	03:46	
Schlüßlmayrstraße	22:49	23:49	00:49	02:49	03:49	
Stadtplatz an	22:56	23:56	00:56	02:56	Ende	

Der Probetrieb der Steyrer Nightline wird verlängert. Die Streckenführung wurde etwas verändert, es werden nun neu die Haltestelle EKZ Hey (statt Taborschule) und die Haltestelle Schlüßlmayrstraße angefahren. Die Linie über die Wolfenstraße wird nicht mehr befahren. Der Bus fährt nur mehr an Samstagabenden, an den Abenden vor Feiertagen wird die Nightline nicht mehr in Betrieb gehen.

Betrieb gehen. Dieses Angebot ist in der ersten Phase der Probezeit nur wenig genutzt

worden. Nähere Informationen findet man auf [www.stadtbetriebe.at/verkehr/nightline](http://www.stadtbetriebe.at/verkehr/nightline).

## Gelebte Städtefreundschaft: Jugendaustausch Steyr – Kettering

Eine 12-köpfige Jugendgruppe besucht auch heuer wieder Steyrs amerikanische Partnerstadt Kettering. Gemeinsam mit ihren Begleitern Edda Wiesmayr, 1985 selbst Teilnehmerin, und Erich Kargl nehmen die jungen Botschafter am Austauschprogramm des „Verbands für Städtefreundschaften“ teil. Vor kurzem wurden sie von Bürgermeister Gerald Hackl bei einer kleinen Feier im Rathaus-Festsaal

empfangen. Die Reise führt die Gruppe nach Washington, dann weiter nach Kettering, wo sie zwei Wochen bei Gasteltern verbringen, um dann vor der Rückreise noch zwei Tage in New York zu bleiben.

Das Austauschprogramm zwischen Steyr und Kettering wird bereits seit 1976 ohne Unterbrechung durchgeführt.

## Fahrzeug für Feuerwehr

Die Stadt kauft ein Mannschafts-Transportfahrzeug für die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Steyr (Löschzug 2). Der Gemeinderat gab dafür 75.991 Euro frei. Diese Summe wird auf zwei Jahresraten aufgeteilt: heuer 35.000 Euro, der Rest im Jahr 2020. Das bisher verwendete Fahrzeug ist bereits 17 Jahre lang in Gebrauch.

## Erhaltungsbeiträge für Berufsschulen

Die Stadt Steyr muss laut dem oberösterreichischen Pflichtschul-Organisationsgesetz für alle Berufsschülerinnen und Berufsschüler, die in einem Steyrer Betrieb als Lehrling beschäftigt sind und eine Berufsschule in Oberösterreich besuchen, Schülererhaltungsbeiträge an das Land Oberösterreich überweisen. Der Gemeinderat gab für die Bezahlung der dritten und vierten Quartals-Rate des Rechnungsjahres 2019 insgesamt 82.000 Euro frei. Die Auszahlung wird in zwei gleichen Raten von je 41.000 Euro im dritten und vierten Quartal 2019 erfolgen.



Empfang im Festsaal des Steyrer Rathauses – auf dem Foto (von links): Bürgermeister Gerald Hackl, die Teilnehmer des Jugend-Austauschprogramms sowie die beiden Begleiter, Edda Wiesmayr und Erich Kargl.

## Stadtbetriebe werden Klimabündnis-Betrieb

Die Stadtbetriebe Steyr GmbH (SBS) ist seit kurzem ein Klimabündnis-Betrieb. Das Klimabündnis ist eine globale Partnerschaft zum Schutz des Weltklimas. Es wurde 1990 in Frankfurt gegründet. „Wir haben uns

freiwillig verpflichtet, für den Klimaschutz aktiv zu werden“, erklärt dazu Vizebürgermeister Wilhelm Hauser, der Aufsichtsrats-Vorsitzende der SBS. Dabei habe man eine Vereinbarung abgeschlossen, die zehn Jahre lang gilt. In die-

ser Vereinbarung wird unter anderem festgehalten, dass Heizkosten reduziert werden, um so Energieverbrauch und Kohlendioxid-Produktion zu senken. „Wir haben in den vergangenen Jahren schon mehrere Schritte zur Optimierung von Energie unternommen“, ergänzt Vizebürgermeister Hauser. „Wir haben unter anderem zwei Photovoltaik-Anlagen installiert, die gesamte Beleuchtung am Hauptstandort an der Ennser Straße auf energiesparende Leuchtdioden (LED) umgestellt und die Effizienz beim Beheizen der Anlage gesteigert, um Energie zu sparen.“ Außerdem werde im Betrieb immer öfter das Fahrrad als Verkehrsmittel benutzt. Weiters gibt es wettergeschützte Fahrrad-Abstellplätze für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Zurzeit wird auch noch die Außenbeleuchtung adaptiert, die Lampen im Hof des Betriebsgeländes sollen über Bewegungsmelder gesteuert werden. Dazu Mag. Peter Hochgatterer, der Geschäftsführer der SBS: „Unsere Klimabündnis-Philosophie lautet, Klimaschutz mit Herz und Verstand zu betreiben. Unsere Projekte und Aktivitäten wirken einzeln gesehen nicht sehr spektakulär, im Gesamten kann man damit aber sehr viel für den Schutz des Klimas erreichen.“ Die Klimaschutz-Maßnahmen werden zur Gänze durch Einsparungen innerhalb von zehn Jahren finanziert.



Foto: Kaiser

Die Stadtbetriebe Steyr (SBS) sind seit kurzem ein Klimabündnis-Betrieb – auf dem Foto (von links): Vizebürgermeister Wilhelm Hauser, Norbert Rainer (Regionalstellen-Leiter von Klimabündnis Oberösterreich), Ing. Roland Raab (SBS, Umwelt-Management) und Mag. Peter Hochgatterer (SBS-Geschäftsführer).

## Sommerzeit ist Badezeit: Naherholungsgebiete im Steyrer Stadtgebiet laden zum Verweilen ein

Die Naherholungsgebiete in der Steyrer Au am Ufer der Steyr sowie bei der sogenannten Ennskurve in der Nähe des Rennbahnwegs im Stadtteil Schlüsselhof sind im Sommer gut besucht und Treffpunkt für Jung und Alt. Beim Aufenthalt in der Natur, beim Grillen oder beim Picknick, fallen diverse Abfälle an. Damit der Müll nicht nach Hause getragen werden muss, stehen sowohl in der Steyrer Au als auch an der Ennskurve ausreichend Mülltonnen bereit, in die der Abfall einfach entsorgt werden kann. „Die Natur wird es Ihnen danken, und Sie genießen sicherlich lieber Ihre Freizeit auf einem sauberen Lieblingsplatz als mitten im Müll“, so die Umweltberater der Stadt Steyr.

### Noch Fragen?

Die **Abfallberater der Stadt Steyr** sind unter Tel. 07252/899-777 oder per E-Mail an [abfall@stadtbetriebe.at](mailto:abfall@stadtbetriebe.at) erreichbar.

## Abfallwirtschaftliches



Foto: SBS

Bitte nicht so! In den Steyrer Naherholungsgebieten an Enns und Steyr sind ausreichend Mülltonnen aufgestellt, in die man seinen Abfall werfen kann.

## Pegasus: Wirtschaftspreis für Steyrer Software-Firma

Die Steyrer Softwareschmiede Engineering Software Steyr (ESS) hat vor kurzem den renommierten Wirtschaftspreis der Oö. Nachrichten, den Pegasus in Gold in der Kategorie „Zukunftshoffnungen“ gewonnen. „Der Pega-

sus ist eine großartige Anerkennung unserer Arbeit, die wir täglich leisten und die den Innovationsgeist unserer Software würdigt. Wir wünschen uns, dass die Strahlkraft des Preises dabei hilft, bei österreichischen Klein- und

Mittelunternehmern noch mehr Fuß zu fassen. Unser Ziel war und ist es, Simulations-Software für viele Unternehmen erschwinglich und relevant zu machen“, sagt Firmeninhaber Martin Schifko.



Foto: Volker Weinhöb

Die Steyrer Software-Firma ESS hat vor kurzem den Pegasus in der Kategorie „Zukunftshoffnungen“ gewonnen – auf dem Foto: Wirtschafts-Landesrat Markus Achleitner (links), Martin Schifko (ESS, Dritter von links) und Alireza Eslamian (ESS, Zweiter von rechts) sowie die übrigen Preisträger der Kategorie, Hermann und Thomas Neuburger (vorne) und Melanie Hofinger (rechts).

Martin Schifko hat sein Unternehmen 2015 direkt am Steyrer Stadtplatz gegründet. Was als ein Projekt mit zwei Mitarbeitern begann, ist in wenigen Jahren zu einer international angesehenen Adresse für Simulations-Software mit 50 Mitarbeitern aus 17 Nationen, davon 35 in Steyr, herangewachsen. Großkunden aus der Automobilbranche nutzen die Software schon heute, um zum Beispiel den Lackieranlagenprozess zu optimieren. „Unsere Exportquote liegt bei mehr als 95 Prozent, deshalb ist es eine große Freude und keine Selbstverständlichkeit, auf regionaler Ebene ausgezeichnet zu werden. Dies bedeutet vor allem dem internationalen Team, das in Steyr auch eine neue Heimat gefunden hat, sehr viel“, so Schifko. Der Gewinn des Pegasus bedeute eine große Motivation und Ansporn für die Mitarbeiter. „Was mich jedoch persönlich noch mehr freuen würde, wäre, wenn mehr Fachkräfte wie Softwareentwickler oder Ingenieure aus der Region auf uns aufmerksam werden, vor allem jene, die sich vorstellen könnten, ein Teil der ESS-Familie zu werden“, ergänzt Martin Schifko.

## Verein Steyr-Werke erhält hochmodernen 3D-Scanner

Eine ganz spezielle technologische Besonderheit steht den derzeitigen und künftigen Mitgliedern des Vereins Steyr-Werke zur Verfügung: die Hightech-Werkstatt im Museum Arbeitswelt – der Makerspace – nennt seit kurzem einen hochprofessionellen 3D-Scanner ihr Eigen, mit dem dreidimensionale Objekte gescannt werden können, inklusive deren Oberflächentextur. Im Idealfall können die so entstandenen digitalen Kopien direkt, etwa mittels 3D-Druck- oder CNC-Verfahren gefertigt werden, wobei dies auch im Makerspace möglich ist. Vereinsvorstand Sebastian Schuster: „Der Geschäftsführer der Steyrer Firma BMD, Ferdinand Wieser, und der Hersteller der Technologie, der asiatische Konzern Shining 3D, haben dieses Sponsoring in fünfstelliger Höhe ermöglicht.“

Dank der großzügigen Unterstützung der Unternehmen erweitern sich die Möglichkeiten des Steyrer Vereins. Konkrete Anwendungen für die neue Technologie sieht man viele: So haben beispielsweise Besitzer älterer Maschinen und Geräte oft das Problem, dass das den Defekt verursachende Bauteil nicht mehr produziert wird. Diese Teile könnte man nun

3D scannen, digital mittels Software reparieren und anschließend für die Reparatur des Gerätes reproduzieren. Auch Prototypen, die perfekt zur Geometrie eines bestehenden Objektes passen müssen, können damit realisiert werden.

Wer sich für den Verein Steyr-Werke oder eine Besichtigung des Makerspace interessiert, kann sich per E-Mail an [info@steyr-werke.at](mailto:info@steyr-werke.at) an den Verein wenden. Den Veranstaltungskalender mit den wichtigsten Terminen findet man auf [www.steyr-werke.at](http://www.steyr-werke.at).

Bei der Übergabe des neuen 3D-Scanners an den Verein Steyr-Werke wurde mit den Sponsoren und der HTL Steyr eine der aufwändigsten Arbeiten des Steyrer Stahlkünstlers Michael Blümelhuber, die Metallplastik „Menschheitszukunft“, dreidimensional gescannt.

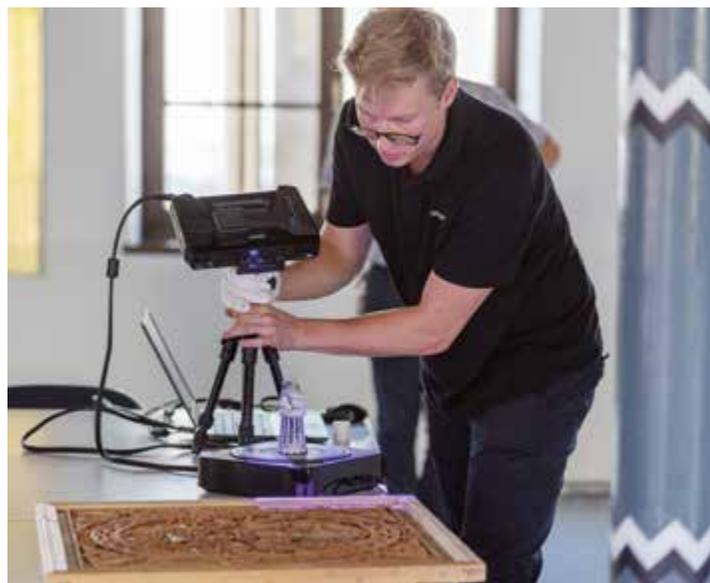


Foto: Verein Steyr-Werke

# Urnenfriedhof: Denkmal für KZ-Opfer enthüllt

Auf dem Urnenfriedhof Steyr ist vor kurzem ein Denkmal für KZ-Häftlinge enthüllt worden. Gestaltet hat das Mahnmal der österreichische Architekt Bernhard Denkinger, der auch schon an der Ausstellung im Stollen der Erinnerung mitgearbeitet hat. Zur feierlichen Denkmal-Enthüllung kamen Gäste aus mehreren europäischen Ländern, darunter aus Dänemark, Polen, Deutschland und Luxemburg. Die Vorgeschichte: Im Jahr 1948 hat man etwa 800 Urnen mit der Asche von KZ-Häftlingen im Urnenfriedhof Steyr in einer gemauerten Gruft beigesetzt. Jahrzehntlang war die Gruft nicht mehr sichtbar, weil ein Gehweg darüber führte. 2011 wurde die Gruft mit den Urnen wieder entdeckt. Experten gelang es, auf 84 Urnen die Namen der Bestatteten zu entziffern. Diese Namen kann man nun auf der Gedenkstätte, die direkt über der Urnengruft liegt, lesen. Zwei Urnen sind bereits an Angehörige übergeben worden.



Vor der neuen Gedenkstätte für KZ-Häftlinge auf dem Steyrer Urnenfriedhof (von links nach rechts): Mag. Karl Ramsmaier vom Mauthausen Komitee Steyr, Vizebürgermeister Wilhelm Hauser, Guy Dockendorf aus Luxemburg, der Präsident des Internationalen Mauthausen-Komitees, sowie Ministerialrat Georg Mandl vom Bundesministerium für Inneres.

## Ehrung verdienter Persönlichkeiten



Ernst Neuhauser (vorne links) und Wilhelm Strutzenberger (4. von links) bei der Verleihung der Humanitätsmedaillen mit Landeshauptmann Thomas Stelzer (3. von links) und Sozial-Landesrätin Birgit Gerstorfer (rechts), begleitet von der Familie, OÖZIV-Geschäftsführer Michael Leitner (2. von links) sowie OÖZIV-Bezirksobfrau Erika Strutzenberger (vorne, sitzend).

Verdiente Persönlichkeiten wurden Anfang Juni für ihr Engagement im Sozialbereich ausgezeichnet. Unter den Geehrten waren auch Steyrer vertreten: **Wilhelm Strutzenberger** und **Ernst Neuhauser** von der Bezirksgruppe Steyr des Oberösterreichischen Zivilinvalidenverbandes (OÖZIV) wurde für ihre Verlässlichkeit und ihr hohes Engagement die **Humanitätsmedaille** verliehen. Wilhelm Strutzenberger und Ernst Neuhauser

sind bereits seit den 1980er-Jahren Mitglieder des OÖZIV. Im Vorstand ihrer Bezirksgruppe bekleideten sie im Laufe der Jahre unterschiedliche Funktionen. Beide sind unter anderem eine wesentliche Unterstützung bei den Vorbereitungen für die alljährliche Weihnachtsfeier, zu der rund 250 Personen kommen.

## Sportehrenzeichen für ASKÖ-Funktionäre

Verdiente Steyrer ASKÖ-Funktionäre wurden vor kurzem mit dem Landes-Sportehrenzeichen gewürdigt:



Foto: Land OÖ

**Alois Kaspar** (Bild links) vom Verein ASKÖ Windsurf Steyr ist seit 1994 ASKÖ-Landesfachwart in dieser Disziplin. Seit 36 Jahren ist er in der Vereinsführung, unter anderem Obmann-

Stellvertreter. Er erhielt das **Landes-Sportehrenzeichen in Gold**. In **Silber** wurde Vizebürgermeister **Wilhelm Hauser** (Foto rechts) ausgezeichnet. Er ist seit Jahrzehnten bei den „Panthers“



Foto: Paul Hamm GmbH



Foto: privat

vom ATSV Steyr Eishockey engagiert. Viele Jahre ist er auch im ASKÖ-Bezirksvorstand tätig. Auch **Walter Tötzl** (Bild links), Obmann der ASKÖ Wehrgraben, erhielt die Ehrung in Silber.

Walter Tötzl führt den Tennisverein seit 33 Jahren. **Gertrude Bremm** (Foto) wurde mit dem **bronzenen Landes-Sportehrenzeichen** für ihr Engagement gewürdigt. Sie war bis zu ihrer kürzlich erfolgten Pensionierung 14 Jahre lang ASKÖ-Bezirkssekretärin. Gertrude Bremm ist auch beim ATSV Vorwärts Steyr als Turnerin aktiv und leitet diese Sektion.



Foto: M. Herrhuber

## Neuer Postpartner in Steyr

Die Firma WPC Trading (Damberggasse 19) ist seit kurzem neuer Postpartner in Steyr. Die Trafik im Gebäude Arbeiterstraße

37 im Stadtteil Ennsleite hat ihre Funktion als Postpartner zurückgelegt, der Trafik-Betrieb wird unverändert weitergeführt.



Foto: Österreichische Post AG

An der Damberggasse gibt es seit kurzem einen neuen Postpartner – auf dem Bild (von links): Erwin Brunnbauer (Postpartner-Betreuer), Veronika Buchinger (Post AG), Christian Tischler von WPC Trading als neuer Postpartner und Vizebürgermeisterin Ingrid Weixlberger.

## Angebot des Wirtschaftsvereins „Steyr lebt!“ Starthilfe für Innenstadt-Unternehmensgründer

Der Verein Steyr lebt! setzt seine Kampagne „Startplatz Steyr“ fort und unterstützt neue, junge und innovative Geschäftsgründer, die sich in der Innenstadt ansiedeln. Drei Unternehmen haben vom Angebot der Starthilfe bereits Gebrauch gemacht: eine Schmuckdesignerin, ein Kaffeehausbetrieb und ein Kinderwarenladen.

### Experten prüfen Anträge

Alle Anträge werden von einer Jury, bestehend aus Unternehmens- und Steuerberatern, Juristen und Unternehmern, unter die Lupe genommen. „Mit der Gießkanne wird da nichts ausgeteilt“, sagt Petra Wiesner, Obfrau des Wirtschaftsvereins. Mietzuschüsse, Coachings, PR und Werbung sind die Eckpfeiler der Starthilfe. Auch eine modulare Ladeneinrichtung wird zur Verfügung gestellt. „Egal ob für einen Tag, eine Woche oder einen Monat“, so Wiesner, „das ist ideal für Jungunternehmen, um Produkte zu testen und um der eigenen Geschäftsidee ohne großes Risiko auf den Zahn zu fühlen.“

Nähere **Informationen** findet man auf [www.startplatz-steyr.at](http://www.startplatz-steyr.at).

## Frauenstiftung Steyr bietet kostenlosen Computerkurs an

Die Frauenstiftung Steyr bietet auch heuer wieder einen **kostenlosen Computerkurs für Frauen** an. In einer kleinen Gruppe erlernen die Teilnehmerinnen den Umgang mit dem PC, werden selbstbewusster in Wort und Schrift und frischen ihre Zahlenkompetenz auf. Die Kinderbetreuungskosten werden während der Kurszeiten übernommen. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Der Kurs findet **von 9. September 2019 bis 15. Jänner 2020**, jeweils an drei Vormittagen pro Woche in der Frauenstiftung (Wagnerstraße 2–4) statt. Am 30. Juli um 9.30 Uhr findet in der Frauenstiftung eine **Info-Veranstaltung** statt,

um **Anmeldung** unter Tel. 07252/87373 wird gebeten.

### Förderung für Frauenstiftung

Die Stadt Steyr unterstützt den Verein Frauenstiftung Steyr im Jahr 2019 mit 31.600 Euro. Der Gemeinderat gab diese Summe frei. Die Frauenstiftung ist 1991 gegründet worden. Ziel der Organisation ist es, Frauen nachhaltig beruflich zu unterstützen. Die Angebote reichen von individueller Beratung bis hin zu neuen Projekten im Bildungsbereich.

## Kostenlose Rechtsauskunft

Dr. Alois Karan erteilt am **Do, 25. Juli**, kostenlose Rechtsauskunft. Die Beratung findet in der Zeit von 14 bis 17 Uhr im Rathaus, 1. Stock, Zimmer 101, statt. Die Klienten werden nach telefonischer Anmeldung gereiht. Steyrer Bürger werden bei der Terminvergabe bevorzugt. **Anmeldung:** am Tag der Beratung, ab 7.30 Uhr im Stadtservice des Magistrates (Tel. 07252/575-800). Am **Do, 29. August**, findet die nächste kostenlose Rechtsauskunft statt.

## Terminplan für die Sitzungen des Steyrer Gemeinderates

Die Sitzungen des Steyrer Gemeinderates im zweiten Halbjahr 2019 sind an folgenden Tagen geplant:

- 19. September, 14 Uhr
- 11. November, 14 Uhr
- 12. Dezember, 14 Uhr

Die Sitzungen sind öffentlich und werden im

Gemeinderats-Saal des Rathauses (1. Stock, ennsseitig) abgehalten.

Vor der Gemeinderats-Sitzung findet eine Bürgerfragestunde statt, wenn eine Anfrage rechtzeitig bei der Stadt eingebracht worden ist. Die Frage ist schriftlich (elektronisch, Fax) mindestens fünf Werktage vor der Gemeinderats-Sitzung beim Magistrat einzubringen. Die

die Bürgerfragestunde regelnde Verordnung und das Anmeldeformular findet man auf der Homepage der Stadt Steyr unter [www.steyr.gv.at/e-government](http://www.steyr.gv.at/e-government). Die erforderlichen Formulare sind auch im Stadtservice im Rathaus (Parterre, rechts) erhältlich.

## Ein bisschen mehr als wohnen: Hier leben Sie!

Ihr neuer Wohnföhlort

ab Herbst!



Symbolbild Stock.com/Arzmitajaka



Symbolbild Simader

HWSBK 26 KWM/m² - GEE 0,61

**4-Raum-  
Wohnung**  
84m² Wohnfläche  
+18m² Terrasse  
+112m² Garten

## Ernsthofen, Uferstraße

Naturnahe Siedlungslage mit Blick auf die Enns

- Südlich ausgerichtet, barrierefrei, schlüsselfertig
- Inkl. pers. Kellerabteil; Tiefgarage & Lift vorhanden
- Inklusive **Service** für Sie:  
Wir übernehmen kostenlos die Vermittlung bei Verkauf oder Vermietung Ihrer bestehenden Immobilie. Sie schauen sorgenfrei in Ihre Zukunft!
- Drei verfügbare Wohnungen: 75, 84 & 85m² Wohnfl.

**Ihr Besichtigungstermin:**

**Johann Simader 0664 / 350 23 15**

[anfrage@simader-immo.at](mailto:anfrage@simader-immo.at)

Simader GmbH  
Steyrerstraße 29, 4501 Neuhofen  
[www.simader-immo.at](http://www.simader-immo.at)

**SIMADER**  
Mit Liebe zum Eigenheim

Außerdem...

**Sankt Valentin**

Wohngenuß in Zentrumsnähe  
Drei Einheiten frei!  
[www.simader-immo.at](http://www.simader-immo.at)



[www.strasser-steine.at](http://www.strasser-steine.at)

St. Martin i.M. (Tel. 07232/2227-0) | Eferding | Marchtrenk | Steyr | Enns | Linz | Urfahr | Freistadt

 **strasser**

~~ENK~~ MEIN STEIN  
FÜR DIE EWIGKEIT.

# GRABMAL



Die schönere Art *Reisen* zu genießen.

### Seefestspiele Mörbisch

„Das Land des Lächelns“ und/oder  
**Oper im Steinbruch**

„Die Zauberflöte“ mit unseren  
bewährten Hotels 3. - 4., 10. - 11.,  
15. - 16., 16. - 18.8.19 ab 209,-  
**Lfd. Tagesreise** ab 95,-



**Flandern Einfach malerisch!** 14. - 18.8.19 585,-

**Aostatal & höchste Gipfel Europas**  
21. - 26.8.19 725,-

**Insel Mainau zur Zeit der Dahlienblüte**  
15. - 17.9.19 365,-

**Cinque Terre mit Portofino Hotel unmittelbar am Meer & ausgezeichnete Küche** 15. - 20.9.19 710,-

**Galizien und die Bukowina DER TIPP!**  
21. - 30.9.19 ab 1.385,-

**Triest** 5. - 6.10.19 129,-

**Grado** 13. - 16.10.19 ab 359,-

**Elsass** 24. - 27.10.19 399,-

**RADREISE Dalmatien** 27.9. - 3.10.19 849,-

**SIMPL Arche Noah Luxusklasse**  
Regie: **M. Niavarani**  
19.10., 16.11.19 | 4.1., 15.2.20 ab 95,-

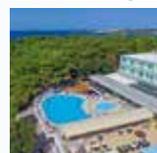


### FAMILIENREISEN

**Europapark Rust & „Immer wieder sonntags“**  
17. - 19.8.19 345,-

**Legoland @ Günzburg** 24. - 25.8.19 ab 169,-

### BADEREISEN



**Dalmatien Petrcane**  
25. - 31.8.19 ab 619,-

**Mali Losinj** 1. - 8.9.19 639,-

**Sonneninsel Hvar**  
22. - 28.9.19 ab 616,-

Reiseparadies Kastler GmbH · [www.kastler.at](http://www.kastler.at)

Ottensheim · Kepplingerstraße 3 · T: 07234-82323-0 · [reiseparadies@kastler.at](mailto:reiseparadies@kastler.at)

Linz-Kleinmünchen · Dauphinestraße 56 · T: 0732-312727-0 · [dauphinestrasse@kastler.at](mailto:dauphinestrasse@kastler.at)

**Große Auswahl an Reisen!**  
Fordern Sie bitte unsere Kataloge an!

Alle Angaben ohne Gewähr.  
Preis-, Programmänderung und  
Druckfehler vorbehalten!

# Ford Kuga. Das Leben spielt draußen.

5  
JAHRE  
GARANTIE

Jetzt ab  
**€18.590,-**<sup>1)</sup>

Ausstattungs Highlights:

- Klimaanlage
- Tempomat
- getönte Seitenscheiben
- Ford Power Startfunktion uvm



## AUTOHAUS STEYR-TABOR

Seifentruhe 2 - 4400 Steyr  
07252/85885, info@ford-steyr.at  
www.ford-steyr.at

Ford Kuga4you 1,5l EcoBoost, 88kW/120PS, Kraftstoffverbr. ges. 7,2 l/100 km, CO2-Emission 164 g/km

Symbolfoto. 1) Aktionspreis inkl. Händlerbeteiligung, Kurzzulassung und aller Ford Boni, inkl. MwSt, NoVA und 5 Jahre Garantie. Aktion gültig solange der Vorrat reicht. Vorbehaltlich Satz- und Druckfehler. \*Beginnend mit Auslieferungsdatum, beschränkt auf 100.000 km.

 **segway  
in steyr**

~~Heute~~ **Heute  
schon  
geschwebt?**

- ⌚ Wir schweben unsere Touren 365 Tage im Jahr - von hell bis dunkel
- ⌚ Touren ab 2 und bis zu 30 Personen



<http://booking.segway-in-steyr.at>

A 4400 Steyr, Grünmarkt 15  
+43 720 554721  
touren@segway-in-steyr.at

Die Touren.



Der Club.



Das Treffen.



Steyr ist schön. Aber wir sind ÖsterreicherInnen und im Speziellen SteyrerInnen. Drum finden wir immer alles schlecht. Wir sehen zum Beispiel viele Geschäfte nicht – aber die Leerstände stören uns dafür besonders. Jeder Mangel ist uns recht. Die Schätze dieser Stadt nehmen wir stillschweigend in Kauf. 8 Schätze tut nix dagegen. Aber: Wir fragen bei SteyrerInnen nach. **WIR REDEN UNS STEYR SCHÖN.**  
MIG Boris Greiner, Michael Atteneider mit Unterstützung von WKÖ Steyr und Stadt Steyr

### MEIN STEYR.

**HEY!** Dieses Einkaufszentrum bringt neues Leben nach Steyr. Mit coolen Geschäften und Musik ist es das perfekte Nachmittagsprogramm.

**V**

**Stadtplatz:** Mit gemütlichen Kaffees und Gastgärten ist der Stadtplatz das Herz Steyrs.

**VI**

**Schwimmschule:** Beste Freunde von der „Schubsinsel“ schmeißen oder selbst runtergeschmissen werden. Jeden Sommertag, der es verdient abgekühlt zu werden, bin ich dort.

**I**

**Schlosspark:** Egal, ob zum Laufen gehen oder einfach zum Chillen ist der Schlosspark der grüne Fleck in Steyr.

**IV**

**Eislaufplatz:** In kalten und langweiligen Wintern ist der Eislaufplatz der perfekte Ort, um Freunde zu treffen und beim Sport Spaß zu haben.

**VII**

**Skater-Platz:** Die elternfreie Zone Steyrs, wo Jugendliche unter sich sein können.

**II**

**McDonalds:** Wahrscheinlich ist es nicht das gesündeste Essen, aber auf jeden Fall mit Spaßfaktor für Groß und Klein.

**III**

**Au:** An schönen Wochenenden ist das Grillen in der Au der Jackpot und man hat ein Gefühl wie im Urlaub.

**VIII**

Diese 8 Schätze sind von:



Flo, 14, Schülerin, in dieser Stadt geboren, verbringt gern ihre Freizeit an diesen 8 Schätzen und das am liebsten mit ihren Freunden.



# BMW feiert 40-Jahr-Jubiläum in Steyr

Als der damalige Bundeskanzler Bruno Kreisky am 21. Juni 1979 symbolisch mit einem Spaten in den Boden des zukünftigen BMW-Werksgeländes an der Haager Straße sticht, beginnt eine Erfolgsgeschichte, die bis heute andauert und auch noch für die Zukunft viel hoffen lässt. „Steyr ist heute ohne BMW nicht vorstellbar, das Werk strahlt in die gesamte Region aus, wir sind dankbar für die Entscheidungen, die damals getroffen worden sind“, sagt dazu der Steyrer Bürgermeister Gerald Hackl bei der 40-Jahr-Jubiläumsfeier im Gebäude zwölf auf dem Werksgelände. Dabei hat es ganz am Anfang für Steyr als BMW-Standort nicht gut ausgesehen. Franz Weiss, damals Stadtchef in Steyr, berichtet von konkurrierenden Standorten, von zahlreichen bürokratischen Hürden und von ergebnislosen Verhandlungen, die dem Startschuss vorangegangen sind.

Das BMW-Werk in Steyr hat heute eine Fläche von 357.000 Quadratmetern, das wären umgerechnet etwa 50 Fußballfelder. BMW Steyr hat sich in den vergangenen vier Jahrzehnten zum weltgrößten Antriebs-Standort der BMW-Group entwickelt. Seit der Gründung des Werks hat die BMW Group mehr als 7,1 Milliarden Euro in den Standort an der Haager Straße investiert. Das sind 490.000 Euro täglich. In Steyr produzieren etwa 4500 bestens ausgebildete Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter jährlich mehr als 1,2 Millionen Benzin- und Dieselmotoren. In Summe hat man in Steyr seit Werksgründung insgesamt mehr als 22 Millionen Motoren produziert. Beinahe die Hälfte aller weltweit verkauften Fahrzeuge der BMW Group sind mit einem Motor aus Steyr unterwegs. In Steyr befindet sich auch das Entwicklungs-Zentrum für Dieselmotoren des Konzerns. BMW in Steyr gehört heute zu den umsatz- und exportstärksten Industrieunternehmen in Österreich



Bei der 40-Jahr-Feier von BMW Steyr (von links nach rechts): Oliver Zipse (Vorstand der BMW AG für Produktion), Eberhard von Kuenheim (zum Zeitpunkt der Werksgründung in Steyr Vorstandsvorsitzender der BMW AG), Volker Doppelfeld (damals vorsitzender Geschäftsführer der BMW Steyr Motoren GmbH), der oberösterreichische Landeshauptmann Thomas Stelzer, Christoph Schröder (Geschäftsführer BMW Group Werk Steyr), der Steyrer Bürgermeister Gerald Hackl, Fritz Steinparzer (Leiter des Dieselmotoren-Entwicklungszentrums), Franz Weiss (damals Bürgermeister von Steyr), Bettina Linzmaier (Motorenmontage) und Isabelle Undeutsch (Leitung Aus- und Weiterbildung) mit einer Zeitkapsel, die mit guten Wünschen für die Zukunft gefüllt ist.



Spatenstich durch den damaligen Bundeskanzler Bruno Kreisky (vorne), im Hintergrund (von links) Hans-Michael Malzacher, der damalige General-Direktor der Steyr-Daimler-Puch AG, Eberhard von Kuenheim, damaliger BMW-General-Direktor, und Volker Doppelfeld, damaliger Geschäftsführer der BMW Steyr Motoren GmbH.

und zählt auch seit vielen Jahren zu den beliebtesten Arbeitgebern Österreichs. Geschätzt wird aber auch die hohe Qualifikation und Motivation der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in Steyr.

## Die Zukunft des Antriebs wird in Steyr gestaltet

Oliver Zipse, Vorstand der BMW AG für Produktion, beschreibt den Standort Steyr: „In unserem weltweiten Produktionsnetz ist das Werk in Steyr Kompetenz-Zentrum für Entwicklung und Industrialisierung von hochkomplexen Antriebssystemen. Das Werk ist unser größter und wichtigster Motorenstandort. Vor allem aber auch der flexibelste. Egal ob Drei-, Vier- oder Sechszylinder, egal ob Otto- oder Dieselmotor: Steyr kann liefern. Daneben entwickeln und fertigen wir in Steyr auch hochkomplexe Komponenten für die Elektromobilität. Wir haben hier in Steyr in den vergangenen 40 Jahren die Zukunft des Antriebs gestaltet – und wir werden das auch in den nächsten Jahrzehnten tun.“

Das BMW-Werk in Steyr hat heute eine Fläche von 357.000 Quadratmetern, das wären umgerechnet etwa 50 Fußballfelder.



## Vor 100 Jahren

■ Zu einer erregten Kommunistendemonstration kommt es vor dem Rathaus in Steyr, wobei stürmisch der Abbau der Preise und die wirksame Bekämpfung des Schleichhandels verlangt werden.

**Quelle:** Illustrierter Steyrer Geschäfts- und Unterhaltungskalender 1919

■ Ab Mitte Juli wird in Steyr, Linz und Wels für bessere Arbeitsbedingungen und höhere Löhne gestreikt. Ende Juli 1919 droht nach der Kündigung von sieben Beamten außerdem ein Streik bei der Firma Reithoffer. Nachdem die Kündigung zurückgenommen worden ist, findet dann doch kein Streik statt.

**Quelle:** Manfred Brandl, Neue Geschichte von Steyr

## Vor 70 Jahren

■ Die Stadtgemeinde kauft am Nordrand der Stadt sechs Hektar Siedlergrund, um densel-

ben für eine Siedlung zu verwenden. Es soll dort eine Landarbeitersiedlung entstehen, wobei sich jeder Siedler verpflichten muss, jährlich mindestens 100 Stunden selbst oder durch Familienmitglieder auf landwirtschaftlichen Betrieben der Umgebung gegen normale Entlohnung zu arbeiten.

■ Erstmals in der Geschichte der Steyrer Sportgemeinde wird ein Steyrer Weltmeister. Der 20-jährige Othmar Eiterer hat in Genf gegen schwerste internationale Konkurrenz den Titel eines Weltmeisters im Kajak-Slalom errungen. Eine silberne Medaille errang in Genf Fräulein Gerti Bertlwieser.

**Quelle:** Illustrierter Steyrer Geschäfts- und Unterhaltungskalender 1951

## Vor 50 Jahren

■ Der 41-jährige Angestellte Josef Hirtner aus Steyr stürzt beim Aufstieg über den Südwestgrat zum kleinen Buchstein im Gesäuse 60 Meter tief in das Seil und bleibt auf einer Steinplatte tot liegen. Hirtner war unbegreiflicherweise aus dem Seilgeschirr geschlüpft, obwohl er als erfahrener Bergsteiger bekannt war. Das Unglück geschah vor den Augen seines Seilgefährten und Neffen Berthold Hirtner.

■ Josef Reisinger, Kaufmann in Ruhe, ist im 71. Lebensjahr in die Ewigkeit abberufen worden. Reisinger, ein schlichter, aufrechter Mann, war zeitlebens seiner Heimat, der Stadt Steyr, und den Bergen in tiefer Liebe verbunden und

hat dieser Liebe in zahlreichen Aufsätzen, Gedichten und Erzählungen Ausdruck gegeben. Reisinger hat sich außerdem nach Ende des Weltkrieges für die Wiederbeschaffung der Glocken für die Steyrer Stadtpfarrkirche eingesetzt. Die beiden großen Glocken, die Koloman-Glocke und die Ägidius-Glocke tragen in Erz gegossene Sprüche aus seiner Feder.

**Quelle:** Illustrierter Steyrer Geschäfts- und Unterhaltungskalender 1971

## Vor 25 Jahren

■ Anfang Juli präsentiert Prof. Dr. Peter Breitling aus Graz das neu erstellte Stadtentwicklungskonzept im Steyrer Rathaus. Der Experte bestätigt, dass Steyr ein einmaliges Juwel ist. „Die Stadt hat eine sehr gesunde Struktur und eine einzigartige Gestalt“, zeigte sich Breitling begeistert. Entwicklungschancen für die Stadt sieht der Experte vor allem in den Bereichen Kultur und Fremdenverkehr.

■ Im Juli feiern Johann und Eleonore Mader ihr 30-Jahr-Jubiläum im „Gasthaus zu den drei Goldenen Rosen“. Im Haus Stadtplatz 36 wurden schon vor 300 Jahren Gäste bewirtet. Der erste Wirt hieß Johann Altwirth. Viele Jahre war das Haus Zunftstätte der Tischler, Steinmetze, Maurer, Zimmerleute und Schlosser. Details, wie der gotische Arkadengang und das Steckschild über dem Eingang, sind heute noch erhalten. Bei Mader haben schon Berühmtheiten wie Uschi Glas, Dagmar Koller und Franz Klammer genächtigt.

■ Ende Juli nimmt der Jesuitenpater Emil Kettner Abschied von Steyr. Er übersiedelt nach Klein-Erla bei St. Valentin, wo er als Seelsorger für die Marienschwestern und für die Haushaltungsschule wirkt. Der Wiener kam 1972 als Superior an die Residenz der Jesuiten nach Steyr. Das Zentrum seiner Arbeit war seither die Marienkirche. In seiner Amtszeit wurden die Wohneinheiten für die Patres saniert, und anschließend setzte sich Kettner dafür ein, dass auch die Marienkirche generalsaniert wird.

**Quelle:** Illustrierter Steyrer Geschäfts- und Unterhaltungskalender 1996

## Vor 10 Jahren

■ Das „Zentrum für Integrationsarbeit“, besser bekannt unter dem Namen „Paraplü“, feiert sein 15-jähriges Bestehen. Die Anfänge waren schwierig, denn die Politik hielt sich mit Hilfestellungen ziemlich zurück. Der Aufbau integrativer Aktivitäten gelang erst mit der Übernahme der Trägerschaft des Vereins durch die Caritas im Jahr 1994. Eine wichtige Aufgabe sieht das „Paraplü“ darin, die Sprachbarrieren zwischen Migranten und Einheimischen zu überwinden und den Kontakt zur örtlichen Bevölkerung zu vertiefen.

■ Unter den Wirtschaftsstudien belegt das Master-Studium „Supply Chain Management“ an der Fachhochschule in Steyr österreichweit den ersten Platz. Die ersten 20 Absolventen dieses Studienganges haben nun Sponson im Linzer Landhaus. Es geht in diesem Zweig um innovative Alternativen für Problemlösungen, wobei vor allem Kreativität gefragt ist.

**Quelle:** Tips, Juli 2009



Der Steyrer Stadtteil Münichholz besteht seit 80 Jahren. Das Bild zeigt den Ausbau des Plenkbergs im Jahr 1949.

# Gnaden-Hochzeit

feierten...

... anlässlich des seltenen 70-jährigen Ehejubiläums



Foto: Klaus Mader

Frau Herta und  
Herr Johann Fürhofer

## Geselliges Sommerfest im Altenheim Tabor

Am **Donnerstag, 8. August**, findet im Alten- und Pflegeheim Tabor an der Kollerstraße **von 15 bis 17.30 Uhr** ein unterhaltsames Sommerfest mit Live-Musik statt. Alle Interessierten sind dazu herzlich eingeladen. Für die gute Stimmung an diesem Nachmittag sorgt die Tanzband „Music-Family“. Den Besuchern werden Essigwurst und kühle Sommergeträn-

ke angeboten. Im APT-Café „Schubert“ gibt es Eispalatschinken, Eis-Dessert „Heiße Liebe“ und Eiskaffee sowie hausgemachte Mehlspeisen.

Das Team und die Bewohner des Altenheimes freuen sich auf viele Besucher und einen gemütlichen Nachmittag.

## Standesamt



### Geburten

Ayla Shamsou, Matteo Priewasser, Flora Marie Fuchs, Matheo Daniel Weyand, Vincent Ludwig Nepomuk Schröckenfuchs, Laura Hirtenlehner, Sara Nuhic, Aseel Tweim, Milaya Raziye Hampl, Henrik Infanger, Toprak Dogan, Jakob Unger-Ellmaier, Szabrina Roxána Ruzsa, Alina Ruz, Marcel Kishonti, Din Shulemaja, Noel Maurhart, Lian Alied, Mila Juna Holzner, Daris Lidan, Adem Ata Demirci

### Eheschließungen

Ronald Buchinger und Marlene Sonntagbauer; Nicole Schwarz und Michèle Balajti; Martin Huber und Dahlia Stoiber; Markus Fiala und Kerstin Samwald; Karl Mayr und Mag. Sylvia Berger; Werner Pimminger und Doris Höflin-

ger; Yusuf Gürler und Seher Karacam; Andreas Werfer und Melanie Herzig; Thomas Winter und Lisa Marzy; Ing. Marco Wageneder und Tanja Liedgruber; Daniel Brandner und Bahareh Amini Rankouhi; Naours Khilouse Alhussene und Nour Alhoda Alhabo

### Eingetragene Partnerschaft

Helga Ratzenböck und Martin Seydl

### Sterbefälle

Rudolf Anzinger, 88; Anna Effenberg, 93; Vera Imsirovic, 63; Margarete Diestlberger, 92; Ghazia Sukhta, 65; Hildegard Hack, 91; Gottfriede Bock, 81; Margareta Resch, 90; Herbert Langegger, 90; Paul Wimmer, 87; Emmerich Jaidhauser, 90; Günter Hittinger, 75; Martha Erdner, 93; Emma Presenhuber, 98; Angela Rehbogen, 95; Theodore Winklmayr, 80; DI Herbert Schulz, 92; Hans Kehrer, 76; Rudolf Eder, 73; Maria Riegler, 96; Elfriede Rossum, 82; Idriz Begic, 73; Romuald Teichmann, 68; Alois Braidenthaler, 80; Pauline KONRAD, 86; Susanne Gubesch, 92; Helmut Weiß, 79; Renate Scheiwein, 64; Brigitte Stramann, 56; Nazmije Ameshofer, 51; Peter Fitz, 79

## Wir gratulieren

### Zum 105. Geburtstag

Hermine Franger

### Zum 101. Geburtstag

Ilse Denkmeyr

### Zum 99. Geburtstag

Wilhelmine Sieder

Elisabeth Mayr

Hilde Fenigbauer

### Zum 97. Geburtstag

Elfriede Obermann

Margarete Brunner

### Zum 96. Geburtstag

Friedrich Leitner

### Zum 95. Geburtstag

Rosa Krückl

Johanna Wenk

### Zum 90. Geburtstag

Maria Swoboda

Edeltrud Lobenwein

Rosa Kastner

Angela Kröppelbauer

## Komponist des „Konzerts für Steyr“ vor kurzem gestorben

Der kroatische Musiker Delo Jusić, Komponist des „Klarinettenkonzerts für Steyr“, ist vor kurzem im 81. Lebensjahr gestorben. Delo Jusić, gebürtig aus Dubrovnik, hatte im Jahr 1998 dem damaligen Bürgermeister Hermann Leithenmayr versprochen, ein Klarinetten-Konzert für Steyr zu komponieren. Elf Jahre später wurde das Versprechen eingelöst: Musikerinnen und Musiker der Landesmusikschule Steyr führten das Werk bei der Eröffnungsfeier des neuen Amtshauses Reithoffer auf. Maestro Jusić dirigierte persönlich und bekam dafür stehenden Applaus.

# Impressionen des 40. Steyrer Stadtfest



Mitglieder des Steyrer Vereins ASKÖ Karate führten ihren Sport vor.



In der Oase Dominikanerhof gab es für die Kinder ein



Aufgrund der hohen sommerlichen Temperaturen baute das Team des Roten Kreuzes Steyr eine Trinkwasser-Station auf, an der sich die Stadtfest-Besucher erfrischen konnten.



Ballett-Tänzerinnen der Youth Dance Company führten

Bürgermeister Gerald Hackl (rechts) besuchte Mag. Ute Wiesmayr, Anton Hofer, Vizebürgermeisterin Ingrid Weixlberger und Gemeinderat Dr. Markus Spöck, MBA (von links) beim Stand des Vereins für Städtefreundschaften.

Ihr akrobatisches Können auf dem Einrad präsentierten Mitglieder des Vereins ASKÖ Lauftrad.





Die Mitmach-Show mit Ronald McDonald.



Das Eröffnungskonzert von Wir4 war gut besucht. Die Band sorgte mit Hits der Austropop-Szene für gute Stimmung.



dem Publikum Ausschnitte aus ihrem Repertoire vor.



Für das leibliche Wohl der Stadtfest-Besucher sorgten zahlreiche Steyrer Vereine wie hier auf dem Foto beim Stand der Naturfreunde.

Die österreichische Band „Paddy Murphy“ unterhielt das Publikum mit Folk- und Rockmusik.

Die ganz Mutigen konnten mit den Naturfreunden Steyr das Klettern ausprobieren.



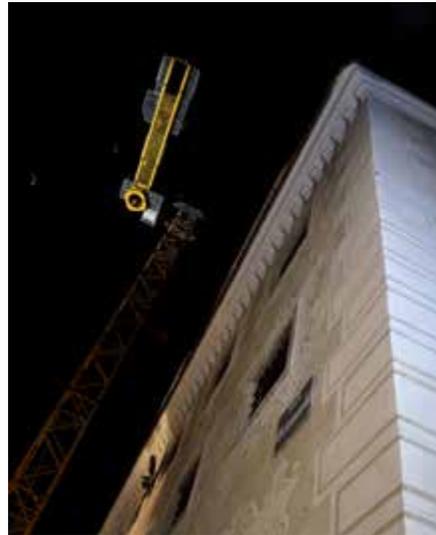
Fotos: Klaus Mader

# Museums-Umbau geht ins Finale



Der große Kran, der für die Umbauarbeiten notwendig gewesen war, wurde vor kurzem während der Nacht abgebaut.

Experten aus Kärnten demontierten die Kranteile – hier im Bild den schweren Teil des Auslegers samt Fahrerkabine und Drehgelenk – ein Auto-Kran beförderte die Segmente auf engstem Raum zu Boden.



Seit etwa eineinhalb Jahren wird an der Sanierung des Innerberger Stadls am Grünmarkt gearbeitet. Das Projekt, das für die Landesausstellung 2021 in Angriff genommen worden ist, verläuft exakt nach Plan und befindet sich bereits in der Schlussphase. Schwerpunkte des Umbaus waren: die Renovierung der Fassaden, der Verbindungssteg aus Glas, der neue Lift, der Einbau der neuen Haustechnik, die Sanierung der Holz- und Kupferteile sowie der Fenster – dabei haben die Spezialisten großteils nach alten Handwerkstechniken gearbeitet. Das gesamte Vorhaben wird knapp fünf Millionen Euro kosten. Am **29. September** haben Interessierte erstmals die Möglichkeit, das Museum zu besichtigen: Am Tag des Denkmals werden nämlich Führungen durch das restaurierte Gebäude angeboten.

## Sanierung des Zubaus Bindergasse 4

Während der Umbauarbeiten am und im Innerberger Stadl hat die Stadt das angebaute Haus Bindergasse 4, mit Kern aus dem Jahr 1787, erworben. Dieses Gebäude wird fachgerecht saniert und soll für die Verwaltung verwendet werden, es besteht auch die Möglichkeit, die Ausstellungsfläche zu vergrößern.

**Die Fotos vermitteln Eindrücke vom Baufortschritt beim Umbau des ehemaligen Salz- und Getreidespeichers.**



Feingefühl und Präzision waren gefragt, um die großen Sattel-schlepper durch das Neutor zu lenken.

Der etwa 50 Meter lange Ausleger des Krans wurde im Ganzen auf dem Grünmarkt abgelegt und dann Stück für Stück abtransportiert.

Der ehemalige Speicher aus dem 17. Jahrhundert wird sich zur Landesausstellung 2021 als Schmuckstück präsentieren. Die Stein- und Putz-Restaurierungen sind vorbildlich nach den Richtlinien der Denkmalpflege durchgeführt worden. Auch das k. k. Wappen an der Hauptfassade, das noch aus der Monarchie stammt, hat man fachmännisch restauriert.





Der neue, mit Glas überdachte Gang zwischen Innerberger Stadl und Lift bringt optimale Belichtung und verbindet zeitgenössische mit historischer Architektur. Die Steinmauer rechts im Bild stammt noch aus dem Fundament des Speichergebäudes.

Foto: Magistrat Steyr | Denkmalpflege



Bild oben rechts: Blick auf den ehemaligen Zwinger. Im Bild vorne rechts das angebaute Haus Bindergasse 4, hier sind mittlerweile die Dachdecker- und Zimmermannarbeiten abgeschlossen.



Neu gestalteter Ausstellungsraum im Neutor, oberhalb der Durchfahrts-Bögen.

In den Ausstellungsräumen hat man die Balkenaufleger der alten Holztramdecke ausgetauscht. Die Böden werden noch mit Leinöl-Wachs eingelassen.



Unten: Blick in den künftigen Eingangsbereich – Stuck-Ornamente aus der Entstehungszeit um 1612. Die Gewölbe-Grate sind besser erkennbar.

In diesem Raum, der zurzeit als Baustellen-Büro fungiert, wird später der Ausgang der Landesausstellung samt Shop sein.



Derzeit wird noch an der Außensanierung am Neutor gearbeitet.



Fotos: Magistrat Steyr | Presse

An der Hinterseite des Gebäudes ist ein Lift mit Glas-Steg und Kupferverkleidung errichtet worden.



## Neues vom Tourismusverband

Wir sind auch dieses Jahr wieder sehr gut unterwegs und können uns im ersten Halbjahr über eine gute Entwicklung bei den Ankünften und Nächtigungen freuen.

Im Zuge der Neuorganisation des Tourismusverbandes haben wir in Steyr einen eigenen Tourismus-Ausschuss gegründet, in dem ich als Vorsitzender tätig bin. Gemeinsam mit meinen Kolleginnen und Kollegen des alten Tourismus-Vorstandes werden wir den bisher eingeschlagenen Weg für Steyr weitergehen und im neuen Konstrukt eine laute Stimme für die Belange Steyrs sein.

Mit viel Engagement und Einsatz haben wir mit der Agentur Atteneder/Brandzone/Kupfer/Leap forward am neuen CD/CI für die Region gearbeitet und konnten vor kurzem das neue Logo präsentieren. Das Logo kann ab sofort verwendet werden und steht allen Tourismuspartnern kostenlos zur Verfügung.

Nutzen Sie doch die nächsten Wochen im Sommer, Ihren Freunden, Bekannten und Verwandten die Schönheiten von Steyr zu zeigen. Das Angebot reicht von Erlebnis-Spaziergängen jeden Samstag um 14 Uhr, die Nachwächter-Führungen jeden Donnerstag und Samstag um 20 Uhr über Führungen im Stollen der Erinnerung bis zu geführten Touren mit dem E-Bike; Segway Touren sind täglich möglich.

Bei den Veranstaltungen reiht sich ein Höhepunkt an den nächsten. Das Musikfestival Steyr feiert von 25. Juli bis 10. August mit dem Musical „Cabaret“ seinen 25. Geburtstag.



Vorstellung des neuen Logos des vor kurzem gegründeten Tourismusverbandes Steyr und die Nationalpark Region – auf dem Foto (von links): Johannes Brandl (Aufsichtsrats-Vorsitzender), Eva Pötzl (Geschäftsführerin) und Georg Baumgartner (Aufsichtsrats-Vorsitzender-Stellvertreter).

„Theater am Fluss“ zeigt das Stück „Robin Hood“, und Ilona von Ronay lädt im August zu vier Musik-Abenden bei Kerzenschein auf Schloss Rosenegg. Keramikfans finden beim traditionellen Töpfermarkt auf dem Steyrer Stadtplatz von 2. bis 4. August zahlreiche Geschenkideen.

Am ersten August-Wochenende begrüßen wir zahlreiche Steyr-Botschafter, die unsere Hotelbetriebe in den vergangenen Monaten ernannt haben. Eva Pötzl und ich freuen uns

sehr, bei einem Empfang all unsere Botschafter persönlich kennenzulernen und wieder für einen Besuch in Steyr begeistern zu dürfen.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Sommer!

**Georg Baumgartner**

Aufsichtsrats-Vorsitzender-Stellvertreter  
Tourismusverband Steyr und die Nationalpark Region

## Ennstal-Radweg in Steyr wird saniert



Der Ennstal-Radweg am Unteren Schiffweg wird saniert. Während der Bauarbeiten wird der Bereich für Radfahrer und Fußgänger gesperrt.

Die Stadt saniert den **Abschnitt sieben des Ennstal-Radwegs** von Steyr bis Garsten (Unterer Schiffweg). Auch eine Sanierung und Verbreiterung des **Geh- und Radwegs Tomitzstraße** ist vorgesehen. Der Gemeinderat gab die dafür erforderliche Summe von 103.000 Euro frei. Die Gesamtkosten betragen 209.691 Euro. Das Projekt wird zu 55 Prozent gefördert: 50 Prozent stammen aus dem Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, kurz EFRE genannt, fünf Prozent kommen vom Land Oberösterreich. Daraus ergibt sich ein geförderter Betrag von 106.531 Euro. Ausgenommen von der Förderung ist das Sanierungsprojekt Radweg Tomitzstraße.

Der **Beginn der Bauarbeiten** am Ennstal-Radweg ist für **29. Juli geplant**, voraussichtlich Ende August wird das Vorhaben abgeschlossen sein. Während der Sanierungsarbeiten ist der Bereich für Radfahrer und Fußgänger gesperrt.

# REGO immo

## WOHNEN IM GRÜNEN WOLFERN

- Großzügige Loggien, Terrassen oder Eigengärten
- Barrierefrei → Tiefgarage
- 3- und 4-Zimmer-Wohnungen



Interesse geweckt? Kontaktieren Sie uns: +43 676 525 24 17 . office@regoimmo.at . www.regoimmo.at

## SOMMERLERN- UND NACHPRÜFUNGSKURSE

FÜR EINEN GUTEN START INS NEUE SCHULJAHR



*Schülerhilfe!*

Das Original. Seit 1974.

STEYR Pachergasse 1 07252 45158

[www.schuelerhilfe.at/steyr](http://www.schuelerhilfe.at/steyr)

KLIPP Frisör jetzt auch im neuen Einkaufszentrum HEY! Steyr!

## GUTSCHEIN



auf Ihr Augenstyling

(Wimpern färben, Augenbrauen zupfen/waxen und färben)

Gültig bis 17.8.2019.

Pro Person und Besuch ist ein Gutschein gültig.  
Nur einlösbar in den KLIPP Salons in Steyr (Hey! Steyr, Anton-Plochberger-Str. 2 & Ennser Straße 29). Nicht kombinierbar mit anderen Gutscheinen, Aktionen oder Preisnachlässen. Keine Bareinlösung! Druckfehler vorbehalten.



2 100000 011843

Friseurbesuch ohne Termin!  
Salon-Info: 07242/65755  
[www.klipp.at](http://www.klipp.at)

30  
JAHRE

KLIPP  
UNSER FRISÖR

vita khorzhevska/Shutterstock

# Geschäftslokal / Büro in Steyr-Zentrum zu vermieten

Attraktive Räumlichkeiten für unterschiedlichste Anforderungen

In der Engen Gasse, einer der begehrtesten Innenstadtlagen von Steyr, befindet sich dieses attraktive Altstadthaus. Die unteren beiden Etagen mit insgesamt 257 m<sup>2</sup> können als Büro oder Geschäftsfläche optimal genutzt und individuell gestaltet werden. Die perfekte Lage in der Fußgängerzone garantiert eine hohe Frequenz an Kunden.

- großzügige Räume über zwei Etagen
- Oberlichte mit Dachflächenfenster
- Passage mit großer Auslagenfläche
- großes Schaufenster
- Holz- und Steinfußböden
- Fußbodenheizung



Ab sofort  
verfügbar  
07233/20033



Nähere Informationen erhalten Sie unter Tel: 07233 / 20033 oder [office@fah.at](mailto:office@fah.at)

## Liebevoll sanierte Mietwohnung in Steyr-Zentrum

Neben dem Steyrer Stadtplatz gelegen, bietet diese 155 m<sup>2</sup> große Wohnung ideale Voraussetzungen für große Familien oder für Wohngemeinschaften. Die Wohnung befindet sich inmitten der Fußgängerzone in einem historischen Gebäude.

Die Wohnung bietet fünf Räume, eine große, möblierte Wohnküche, zwei Bäder, Fußbodenheizung, ein Kellerabteil und einen stilvollen hellen Lichthof.

Ideal als  
Studenten  
WG  
Tel: 07233 20033



# GEMEINSAME LÖSUNGEN?

## Du liebst Herausforderungen und hast Teamgeist? Du willst etwas greifbares, nutzbares, wirtschaftliches schaffen?

Starte Deine berufliche Zukunft in unserem Team von SpezialistInnen mit Standorten in Sierning, München und Stuttgart. Wir forschen und entwickeln für die Automobilindustrie, deren Zulieferer sowie für die Maschinenbau- und Elektronikindustrie. Wenn Du so wie wir von Technik begeistert bist, dann freuen wir uns über Deine Bewerbung bei Herrn Mag. Armin Pachinger unter [bewerbung@bitter.at](mailto:bewerbung@bitter.at).

Bitter GmbH, Gewerbestraße 12, A-4522 Sierning | [www.bitter.at](http://www.bitter.at)



... von Technik begeistert!



## GRILLABEND mit Live Cooking und Live Musik

jeden Mittwoch, Juli & August 19  
ab 18:00 Uhr, bei jedem Wetter

Chefin Regina Baumgartner singt und musiziert  
gemeinsam mit Gerhard Meidl und Andreas  
Kelcher.

### Spezialitäten vom Grill:

Garnelen, Calamari, Halumi, frischer Fisch,  
Burger (auch glutenfrei), Ribs, Steaks etc.

Reservierungen unter:

Tel.: 07252/52184

[office@christkindlwirt.at](mailto:office@christkindlwirt.at), [www.christkindlwirt.at](http://www.christkindlwirt.at)

# PREMIUM WOHNEN SIERNING

Die Obermair Immobilien GmbH errichtet für Sie **in Sierning** **15 hochwertige Eigentumswohnungen** mit Wohnflächen von 52 bis 91 m<sup>2</sup>.



Jetzt informieren!  
**HOTLINE**  
07252 / 91 211



### Ihre PLUSPUNKTE bei diesem Projekt

- + Sehr niedrige Betriebskosten durch Luftwärmepumpenheizung und Wohnraumlüftung mit Wärmerückgewinnung
- + Individuelle Kühlung jeder Wohnung
- + Elektrischer, schienengeführter Sonnenschutz (Raffstore) bei allen Fenstern
- + Echtholzparkettboden in vier Varianten
- + Terrassenausführung in Steinzeug
- + Anschluss für Rasenroboter bei Gartenwohnungen
- + Abgeschlossenes, windgeschütztes Stiegenhaus



## Beim Sommer-Ferien-Spaß der Stadt sind noch Plätze frei

Das Sommerferien-Programm der Stadt bietet Kindern und Jugendlichen zwischen 6 und 14 Jahren eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung. Bei folgenden Veranstaltungen sind noch Restplätze frei:

■ **DIY – „Do It Yourself“ – Marmorieren und Brettspiele selber machen:** Mo, 29. Juli, 8–12 Uhr. Für Kinder und Jugendliche von 7 bis 14 Jahren. Teilnahmegebühr (inkl. Materialkosten): 31 Euro. Die Kunst des Marmorierens war bis weit ins 19. Jahrhundert ein streng gehütetes Geheimnis. Man verwendete diese Papiere vorwiegend, um Fälschungen entgegenzuwirken. Neben Papier wird auch eine Stofftasche marmoriert. Die getrockneten und gepressten Papiere kann man beispielsweise zum Überziehen von Büchern, Schulheften, Schachteln, Stiften oder als Geschenkpapier verwenden. Mit Modelliermasse werden nach eigener Phantasie Spielfiguren hergestellt, die man dann zu Hause bunt bemalen kann. Das Spielfeld wird auf Stoff aufgezeichnet, so eignet es sich auch ideal als Reisespiel.

■ **Yoga und Bewegung:** Di, 30. Juli, ODER Mi, 31. Juli, 10–13 Uhr. Für Kinder und Jugendliche von 7 bis 12 Jahren. Teilnahmegebühr (inkl. Jause): 9 Euro. Viele Kinder sind durch ständige Reizüberflutung und durch Bewegungsmangel in ihrer Konzentration, in der körperlichen sowie geistigen Beweglichkeit und somit auch in ihrer möglichen Leistungsfähigkeit eingeschränkt. Auf spielerische, aber effektive Art und Weise werden Bewegungen und Yoga erforscht.

■ **Wie Bilder laufen lernen – Workshop und Filmvorführung:** Fr, 2. August, 9.30–12.30 Uhr. Teilnahmegebühr: 14 Euro. Blick hinter die Kulissen, Erklärung der analogen und digitalen Kinotechnik. Die Teilnehmer werden sogar spielerisch an die Techniken des Zeichentrickfilms herangeführt, und jedes Kind erhält eine Sekunde Film. Im Anschluss wird der Film „Der König der Löwen“ gezeigt, dazu gibt es eine Tüte Popcorn und einen Softdrink.

■ **Fischers Fritze:** Mo, 5. August, 8–12 Uhr. Teilnahmegebühr (inkl. Jause): 9 Euro. Für Kinder und Jugendliche von 8 bis 14 Jahren. Am Stadtgutteich bekommt man einen Einblick in die Grundlagen der Angelfischerei. Nachdem sich die Teilnehmer mit den Angelgeräten und den wichtigsten Fertigkeiten vertraut gemacht haben, geht's ans Wasser zum Angeln.

■ **Scharfe Zähne – Spitze Krallen – Besuch im Tierpark Haag:** Fr, 9. August, 7.50–12 Uhr. Teilnahmegebühr: 14 Euro. Für Kinder und Jugendliche von 6 bis 14 Jahren. Gemeinsam mit einem Tierpark-Ranger machen die Teilnehmer eine spannende Tour und sammeln Einblicke und Wissen über unterschiedliche Tierarten, Lebensräume und biologische Zusammenhänge.

■ **Workshop – Shaolin Tempel:** Di, 13. August, 9–12 Uhr. Teilnahmegebühr: 9 Euro. Für Kinder und Jugendliche von 6 bis 14 Jahren. Auf dem Programm stehen die Einführung in das Shaolin Kung Fu und Bewegungsspiele. Mit Hilfe von Übungen der berühmten Tiersti-



Foto: Sergey Novikov | shutterstock

Lustige, unterhaltsame und coole Workshops gibt es für Kinder und Jugendliche zwischen 6 und 14 Jahren beim Sommer-Ferien-Programm der Stadt.

le des Shaolin Kung Fu werden Kraft, Gleichgewicht, Motorik und Koordination auf spielerische Weise gefördert.

Nähere **Informationen** zum Programm und das **Anmeldeformular** findet man auf der Homepage der Stadt Steyr [www.steyr.gv.at](http://www.steyr.gv.at). Die Anmeldung bitte beim Stadtservice im Rathaus (Erdgeschoß, rechts) abgeben. Öffnungszeiten: Mo, Di, Do | 8–12 und 13–16 Uhr, Mi und Fr | 8–12 Uhr. **Kontakt:** Kulturverwaltung im Rathaus, Tel. 07252/575-341.

## Gütesiegel „Gesunde Schule“ für NMS und Musik-NMS Promenade

Der NMS/Musik-NMS Promenade wurde zum dritten Mal das Gütesiegel „Gesunde Schule OÖ“ verliehen. Es zeichnet hervor-

ragende Arbeit in den Bereichen Bewegung, Ernährung, psychosoziale Gesundheit, Sucht- und Gewaltprävention aus.

Ein Gesundheitsteam der Schule koordiniert und initiiert verschiedene Projekte, die von allen Lehrerinnen und Lehrern durchgeführt werden.

Das Gütesiegel ist eine Initiative der OÖGKK, des Landes OÖ und der Bildungsdirektion OÖ, entscheidend für die Verleihung ist die Begutachtung durch eine Fachjury.

Auf dem Foto (von links): Isabell Schaurhofer (Bildungsdirektion OÖ), LH-Stellvertreterin Christine Haberlander, Sabine Stimmer und Direktorin Eva-Maria Stöllinger von der NMS Promenade sowie Dr. Gertrude Jindrich (Arbeitskreis Gesunde Schule)



Foto: Cityfoto | Maringer

## Herbstprogramm des Eltern-Kind-Zentrums erschienen

Das Herbst-/Winter-Programm des Steyrer Eltern-Kind-Zentrums (EKiZ) ist Anfang Juli erschienen und auf der Homepage [www.baerentreff.at](http://www.baerentreff.at) abrufbar. Schwangere sowie frischgebackene und auch erfahrene Eltern mit ihren Kindern erwartet ein kunterbuntes, vielfältiges Angebot. **Anmeldungen** zu den Veranstaltungen sind über die Homepage oder per Mail jederzeit möglich. Alle Anmeldungen werden chronologisch gereiht und bearbeitet.

Von **29. Juli bis 6. September** ist das EKiZ Bärentreff **geschlossen**. Beratungen, Eltern- und Kinderbegleitung in Trennungs- bzw. Scheidungssituationen sowie Besuchsbegleitung finden auch während der Ferien nach Terminvereinbarung statt. Weitere **Infos** unter [www.baerentreff.at](http://www.baerentreff.at).

# „Goldene Eisenstraße“ soll Mensch, Raum und Zeit verbinden

## 79 Gemeinden sind zum Mitmachen eingeladen

Völlig unerwartete Erlebnisse von Menschen aus 79 Eisenstraßengemeinden sollen im Projekt „Goldene Eisenstraße“ verewigt und für zukünftige Generationen bewahrt werden. Fünf Gemeinden der historischen Eisenstraßen-Region in Oberösterreich, Niederösterreich und der Steiermark werden vorerst den Anfang machen. In jeder teilnehmenden Gemeinde wird ein nachhaltiger Lebensbaum – eine Gemeinde-Skulptur – mit einem Wurzel-Sockel aus Handabdrücken fünfjähriger Kinder stehen. Initiator dieser Aktion ist der Steyrer Künstler Johannes Angerbauer, der dafür eigens den **Verein „Kunstinitiative Sozialvernetz“** gegründet hat. Daraus entstanden ist die **Arbeitsgemeinschaft Goldene Eisenstraße Neu** (ARGE GEN) mit derzeit 25 Beteiligten. Die Goldene Eisenstraße soll die breite Bevölkerung der Gemeinden zeitlos berühren. Es geht bei diesem Projekt um das Menschsein an sich. „Unerwartete Augenblicke des Lebens, die jedem schon passiert sind oder passieren werden, sind der Stoff dieses Projekts. Ein Moment im Leben, der auf einmal alles verändert hat“, erklärt Angerbauer. Dieser Augenblick wird als Erzählung in das Projekt eingebracht, dann als Objektrelikt symbolisch dargestellt und schließlich verewigt in einer Skulptur von et-

wa 2,7 Metern Höhe, die jede Teilnehmergemeinde an einem öffentlichen Platz ihrer Wahl aufstellen wird. Die Relikte und ihre Geschichten werden den Lebensbaum wie Blätter oder Blüten krönen.

„Jede Spende, ist sie auch noch so klein, hilft beim Start des Projektes und wird als Herzka-

pital betrachtet“, hofft Angerbauer auf Sponsorbeiträge von Interessierten (Projektkonto bei der VKB Steyr, IBAN: AT59 1860 0000 1502 6719). Infos zur geplanten Aktion findet man unter [www.eisenstrasse.online](http://www.eisenstrasse.online), [www.goldeneeisenstrasse.com](http://www.goldeneeisenstrasse.com) oder [www.sozialvernetz.net](http://www.sozialvernetz.net).



Derzeit beteiligen sich 25 Menschen an der Neuinterpretation der alten Eisenstraße – im Bild ein Teil der Arbeitsgemeinschaft GEN (von links): Margot Schmidl, Ines Wiesinger, Katrin Auer, Ruth Pohlhammer, Andreas Schönangereger, Gerlinde Sandmair, Frieda Pohlhammer, Johannes Angerbauer, Beate Seckauer, Sabine Kliment-Feuerberg.

## Steyrer Volksbühne führt Boulevard-Komödie auf

Nach den Erfolgsproduktionen „Boeing-Boeing“ und „Der Mann, der sich nicht traut“ führt das Team der Steyrer Volksbühne die englische Farce „Cash – und ewig rauschen die Gelder“ im Herbst dieses Jahres im Alten Theater auf. Premiere ist am 21. September, danach folgen noch fünf weitere Aufführungen. **Karten** zu 18/16/12 Euro sind ab Anfang August in allen Raiffeisenbanken und

über Ö-Ticket erhältlich. Weitere Infos findet man auf [www.steyrer-volksbuehne.at](http://www.steyrer-volksbuehne.at). Das Stück des Autors Michael Cooney zählt zu den meist gespielten Komödien auf deutschen Bühnen. Regie führt der erfahrene Regisseur Helmut Boldog. Zum Inhalt: Ein ehemaliger Angestellter der Stadtwerke hat plötzlich keinen Job mehr und bringt es nicht übers Herz, seiner Frau davon zu erzählen.

Um seine Existenz zu sichern, versucht er, den Sozialstaat auszutricksen. Doch das aufgebaute Lügengebäude beginnt gehörig zu wanken, als unerwartet eine Beamtin des Sozialamts auftaucht. Jede Menge Situationskomik, Verwechslungen, Betrügereien, Männer in Frauenkleidung – das sind die Erfolg versprechenden Zutaten für dieses Theaterstück.

## Museum Arbeitswelt: Politikwerkstatt Demos feiert 10-Jahr-Jubiläum

Im Frühjahr 2009 wurde die Politikwerkstatt Demos im Museum Arbeitswelt eröffnet und damit einer der ersten außerschulischen Lernorte für Politische Bildung in Österreich. Mehrere tausend Schülerinnen und Schüler aus ganz Österreich haben in den vergangenen zehn Jahren die Politikwerkstatt besucht. Die Grundidee ist einfach erklärt: Demokratie braucht Menschen, die sich aktiv beteiligen und an ihr arbeiten. In der Politikwerkstatt kann dies im Kleinen erprobt und erarbeitet werden.

**Debatten und Abendvorlesungen**  
Neben dem Workshop-Angebot werden immer wieder auch Vorlesungen und Debatten für Jugendliche und Erwachsene angeboten. Dabei wird gemeinsam mit namhaften Experten aus unterschiedlichen Fachgebieten und Praxisfeldern auf Augenhöhe über den Zustand der Demokratie diskutiert. Zu den bisherigen Impulsgebern zählten unter anderem: Oskar Negt, Ruth Klüger, Ari Rath, Karim El-Gawhary, Gudrun Harrer, Erich Hackl, Maria Hofstätter, Konrad-Paul Liessmann, Anton Pe-

linka, Günter Wallraff, Harald Welzer und Hartmut Rosa. Katrin Auer, die das Museum noch bis Jahresende leitet, sagt dazu: „Die Politikwerkstatt Demos ist ein Erfolgsprojekt und gehört zur einzigartigen Identität des Museums. So viel steht fest: Sie wird auch parallel zur Landesausstellung 2021 für Schülerinnen und Schüler nutzbar sein.“

## Buch zur hundert-jährigen Geschichte des SK Vorwärts Steyr erschienen

Der SK Vorwärts Steyr feierte heuer am 14. April seinen 100. Geburtstag. Dieses Jubiläum nahmen Anhänger zum Anlass, um ein reich bebildertes Buch über die bewegte Vereinsgeschichte herauszugeben. Zumindest 40 Jahre alt ist der Fan-Gesang „Zebizeba“, wie auch der Titel der Neuerscheinung lautet. Woher dieser eigen-tümliche Wechselgesang stammt, können selbst die Autoren des Jubiläumsbuches, die zum Teil seit den 1970er-Jahren Vorwärts-Fans sind, nicht beantworten. Das „Zebizeba“ ist zu einem launigen und sympathischen Alleinstellungsmerkmal der Fußballfreunde in der alten Eisenstadt Steyr geworden: „Wer auf ‚Zebizebizebizebizeba‘ mit ‚Hu ha palawatsch‘ antwortet, der kann über sich selbst lachen. Wer auf ein ‚Pfischigo‘ mit ‚Go, go, go‘ antwortet, der kann kein Böser sein“, schreiben die Autoren im Vorwort.

### Alle Spiele und Spieler aus hundert Jahren Vereinsgeschichte

Auf 432 Seiten zeichnen die Autoren in 13 chronologischen Kapiteln die wechselhafte Geschichte des SK Vorwärts Steyr nach. Beginnend mit der Gründung im April 1919 im Casino Steyr. Der Chronologie mit unzähligen Fotos und Dokumenten folgt eine Auflistung aller Pflichtspiele der 100 Jahre, aller Tabellen sowie eine alphabetische Liste sämtlicher Spieler, die in der Kampfmannschaft bei Pflichtspielen zum Einsatz kamen. Darunter finden sich österreichische Legenden wie Hans Eigenstiller und Rudi Strittich, Peter Stöger, Daniel Madlener, der Weltstar Oleg Blochin – und mit Gerald Hackl sogar der amtie-

## Passende Urlaubs-Lektüre wartet in der städtischen Bücherei

Egal, ob Sie an einem Roman, einem Krimi, Kinderbuch, Reise- oder Wanderführer interessiert sind: Die Steyrer Stadtbücherei hat mehr als 33.000 Medien zur Auswahl. Unter den angebotenen Büchern, Zeitschriften, Tageszeitungen, Spielen, DVDs (Kinder- und Erwachsenen-Spielfilme, Dokumentationen), CDs (Hörbücher, Musik) ist für jeden Geschmack und jede Altersgruppe etwas Passendes dabei. Für jene, die noch auf der Suche nach dem richtigen Lesestoff für den Urlaub sind, hat das Bücherei-Team einen Tipp: In der Steyrer Stadtbibliothek „Marlen Haushofer“ sind heuer bereits mehr als 2000 neue Medien angekauft worden. Alle Neuzugänge sowie den Gesamtbestand findet man unter [www.steyr.at/buecherei](http://www.steyr.at/buecherei) (Buchrecherche

online). Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Bibliothek sind bei der Auswahl der Medien auch gerne behilflich. Falls das gewünschte Buch schon ausgeliehen ist, kann man es vorbestellen. Die **Jahresgebühr** in der Stadtbücherei beträgt 19 Euro (Halbjahr 12 Euro, Quartal 6 Euro). Sämtliche Medien können für 25 Öffnungstage ausborgt werden.

### Auch heuer wieder Lesepass für Kinder

Während der Ferien gibt es in der Stadtbücherei auch heuer wieder die Aktion „Lesepass“ für Kinder bis 12 Jahre. Mit jedem ausborgten Buch gibt es einen Stempel in den Pass und somit die Möglichkeit, tolle Buchpreise zu gewinnen.

Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadtbücherei sind bei der Auswahl der Medien gerne behilflich. Im Bild die Bibliothekarinnen Isabelle Janko, BSc, Manuela Mösengruber und Karin Pichler (von links) mit Urlaubs-Lektüre.



Foto: Stadtbücherei Steyr

rende Steyrer Bürgermeister. Den herausragendsten Spielen und Spielern sind im Buch Extra-Seiten gewidmet.

Wie wechselhaft die Geschichte ist, zeigen die Seiten 270 bis 310: Im Juni 1995 siegt der SK Vorwärts im UI-Cup im Frankfurter Waldstadion gegen Eintracht sensationell mit 2:1. Sechs Jahre später freuen sich die Fans über ein 2:2 am Rande eines Waldes in Kleinreifling. Es war das erste Spiel nach dem Crash im Jahr

2000. Der SK Vorwärts beginnt im Jahr 2001 neu in der 2. Klasse Ost (der achthöchsten und damit untersten Liga des Landes), arbeitete sich immerhin bis in die 2. Bundesliga hoch und erwarb sich dank seiner treuen Fans den Status eines Kultvereins. Die Chronik „Zebizeba“ ist zum Preis von 34,90 Euro in der Buchhandlung Ennsthaler am Stadtplatz sowie bei jedem Heimspiel im Fanshop des SK Vorwärts Steyr erhältlich.



Foto: Sebastian Schörkl

Eine Autorengruppe aus Fans hat zum 100-jährigen Bestandsjubiläum des SK Vorwärts die Chronik des traditionsreichen Fußballvereins nachgezeichnet – inklusive aller Höhen und Tiefen. Der Buchtitel „Zebizeba“ bezieht sich auf einen jahrzehntealten Anfeuerungsruf. Im Bild die Buchmacher (v. l.): Michael Stockinger, Harald Minoth, Stephan Rosinger, Katharina Höfler, Robert Hofer, Christian Kreil und Michael Atteneder.



Foto: Privatarchiv Stockinger

Im Jahr 1949 feiert der Verein seinen bisher größten Erfolg: Der SK Vorwärts erreicht das Finale im österreichischen Cup (Foto). Das Endspiel gegen Austria Wien geht zwar mit 2:5 verloren, der SK Vorwärts ist aber einer der wenigen Bundesländervereine, die in der folgenden Saison an der neu gegründeten Staatsliga teilnehmen dürfen.

## Ausstellungen

### Ganzjährig zu besichtigen

gegen Voranmeldung, Tel. 07252/77351

Museumssteg, Zwischenbrücken

### Stollen der Erinnerung

Eingebettet in einen ehemaligen Luftschutzbunker, thematisiert der „Stollen der Erinnerung“ die Geschichte Steyrs zur Zeit des Nationalsozialismus. Schauplatz ist der ab 1943 von KZ-Häftlingen errichtete Lambergstollen nahe dem Zusammenfluss von Enns und Steyr. Im Mittelpunkt der Schau stehen die Geschichte des KZ Steyr-Münichholz und das Schicksal von tausenden Zwangsarbeiterinnen und -arbeitern. Im Stollen herrschen Temperaturen um die 10° Celsius, entsprechende Kleidung wird empfohlen. **Öffentliche Führungen:** Jeden Samstag um 15 Uhr. Treffpunkt beim Museum Arbeitswelt.

**Anmeldung:** anmeldung@museum-steyr.at, Tel. 07252/77351. **Preis:** 9 Euro. Für **Einzelbesucher** ist der Stollen am **9. August** von 14 bis 17 Uhr geöffnet; **Eintritt:** 7 Euro (ermäßigt 5 Euro). **Infos:** www.museum-steyr.at

### Bis 22. Dezember Di–So | 9–17 Uhr

Museum Arbeitswelt, Wehrgrabengasse 7

### Arbeit ist unsichtbar

In der Ausstellung wird gezeigt, wie sich die Arbeit in den vergangenen 150 Jahren verändert hat und wie arbeitende Menschen auf diese Veränderungen reagiert haben, welche

Handlungsspielräume sie hatten und wie sie diese genutzt haben. Gezeigt werden Geschichten über Eigensinn, Widerstand, Kooperation und Motivation, über Zusammenarbeit, Identität und Stolz, aber auch über Stress, Angst, Überforderung und Ohnmacht. Für die Besucher gibt es eigene Raum- und Hörerlebnisse, Miniaturwelten, die den Weg des Erzes vom Erzberg bis nach Steyr zeigen, und für Kinder eine eigens entwickelte Erzählung. Bei Groß und Klein beliebt ist der Museums-Roboter Pepper, der Besucher über die neuesten technischen Entwicklungen in der Arbeitswelt und deren Auswirkungen auf die Gesellschaft aufklärt. **Infos:** www.museum-steyr.at

### Bis 31. Oktober Mo–Fr | 8–20 Uhr

Arbeiterkammer Steyr, Redtenbachergasse 1a

### 2018 erfolgreich prämiert

Jahresausstellung des Naturfreunde-Fotoclubs Steyr. Der Eintritt ist frei.

## Veranstaltungen

### Jeden Do und Sa 20 Uhr

Treffpunkt: Rathaus

### Nachwächter-Rundgang mit Aufstieg auf den Stadtpfarrkirchenturm

**Anmeldung:** bis 12 Uhr am Führungstag im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 07252/53229).

**Preis:** 9 Euro für Erwachsene, 4 Euro für Kinder von 6 bis 14 Jahren, für Kinder frei bei Vorlage der ö. Familienkarte.

### Jeden Sa und So im Juli und August

Steyr/Lokalbahnhof, Grünburg

### Fahrten mit der Steyrtal-Museumsbahn

Samstag ab Steyr/Lokalbahnhof um 14 und 18.30 Uhr, ab Grünburg um 11 und 17 Uhr,

Sonntag ab Steyr/Lokalbahnhof um 10, 14 und 18.30 Uhr, ab Grünburg um 8.30, 12 und 17 Uhr. **18. August:** 130 Jahre Steyrtalbahn – Bahnhofsfest in Grünburg. Fahrzeugausstellung mit Dampf- und Dieselloks, Gleisbaumaschinen, Motorbahn- und Kranwagen, Hubsteiger, Postwagen, Schienenmoped,



Foto: OGEFG

Eisenbahnbücher-Flohmarkt usw. Von 11 bis 16.30 Uhr finden kostenlose Fahrten mit drei verschiedenen Motorbahnwagen (Draisinen, Foto oben) statt. 17 Uhr: Postbeförderung wie 1960 im restaurierten Bahnpostwaggon von Grünburg nach Steyr; alle Briefsendungen werden mit einem Bahnpoststempel nach historischem Vorbild versehen.

**Infos und Buchung:** Tel 0676/5368717, info@steyrtalbahn.at, www.steyrtalbahn.at

### Bis 6. August

Innenhof City-Kino, Schlossgraben

### Sommerkino

**20. 7.,** 21.30 Uhr, City-Kino: **Tel Aviv On Fire;**  
**24. 7.,** 21.30 Uhr, City-Kino: **Das melancholische Mädchen;**  
**25. 7.,** 21.30 Uhr, City-Kino: **Die Blüte des Einklangs;**  
**26. 7.,** 21.30 Uhr, City-Kino: **Exploring Hans Hass;**  
**27. 7.,** 21.30 Uhr, City-Kino: **Vom Lokführer, der die Liebe suchte...;**  
**29. 7.,** 21 Uhr, Schlossgraben: **Yesterday;**  
**30. 7.,** 21 Uhr, Schlossgraben: **Photograph;**  
**1. 8.,** 21 Uhr, Schlossgraben: **Anderswo – Allein in Afrika;**  
**2. 8.,** 21 Uhr, City-Kino: **Dick & Doof – Der zermürbende Klaviertransport | Das Mädels aus dem Böhmerwald;**  
**3. 8.,** 21 Uhr, City-Kino: **Abacadabra (OmU);**  
**5. 8.,** 21 Uhr, Schlossgraben: **Bohemian Rhapsody;**  
**6. 8.,** 21 Uhr, Schlossgraben: **Green Book – Eine besondere Freundschaft.**  
**Eintritt:** City-Kino 8 Euro (Abendkasse 10 Euro), Schlossgraben 10 Euro (Abendkasse 12 Euro). Vorverkaufskarten sind bis zum Vortag der jeweiligen Vorstellung im City-Kino (Stelzhammerstraße 2b, Tel. 07252/42183, www.kino-steyr.at) erhältlich. Bei Schlechtwetter werden die Filme im City-Kino gezeigt.

### 20. Juli Sa | 15 Uhr

Bio-Bauernhof Staffelmayer, Kegelprielstraße 17

### Sonnenblumenfest

Ein Fest der Begegnung mit Live-Musik, Grillschmankerln sowie kühlen Getränken und Informationsangeboten über zukunftstaugliche Mobilität und generationengerechten Lebensstil. Der Eintritt ist frei.



Robin Hood im Kampf gegen den Sheriff von Nottingham – beim Theater am Fluss wird noch bis 10. August das Stück gespielt über den Vorkämpfer für soziale Gerechtigkeit, der den Reichen nimmt und den Armen gibt.

Foto: Klaus Mader

**20. Juli** Sa | 20.30 Uhr

**weitere Termine:** 25/26/27. Juli & 1./2./3./8./9./10. August, jeweils 20.30 Uhr (Einlass: 19.30 Uhr)

Theater am Fluss, Steinwändweg 10

### Robin Hood

England im Jahr 1194. Der Ritter Robin von Locksley wird durch seinen jugendlichen Leichtsinns zum Geächteten von Prinz John. Nach Zusammenschluss mehrerer „Gesetzesloser“ kämpft er gegen die Armut und Ungerechtigkeit, die in England regieren, seit König Richard Löwenherz in Kriegsgefangenschaft geraten ist. Mit seiner Bande überfällt Robin Hood Reiche und Adelige, um die Beute an das inzwischen verarmte Volk zu verteilen und um Richard Löwenherz freikaufen zu können. So soll die brutale Herrschaft von Prinz John und seinem Verbündeten, dem Sheriff von Nottingham, beendet werden. Doch Robin gerät schließlich in eine Falle und wird gefangen genommen. Im Kerker verliebt er sich in die junge, schöne Adelige Lady Marian. Als ihre Liebe entdeckt wird, befiehlt Prinz John die Heirat von Lady Marian mit dem brutalen Sheriff von Nottingham. Doch kurz vor der Hochzeit gelingt Robin mit Hilfe seiner Gefolgsleute die Flucht aus dem Kerker. Wird es Robin gelingen, die Hochzeit zu verhindern? Und wird er es schaffen, Richard Löwenherz zu befreien? Bühnenfassung und Idee: Herbert Walz; Komposition und musikalische Leitung: Wiff LaGrange. **Karten:** 27 Euro, ermäßigt 25 Euro (Schüler, Studenten, Pensionisten, Menschen mit Behinderung), Premium 49,50 Euro (nur online und über die Ticket-Hotline); freie Platzwahl. **Vorverkauf** im Stadtservice im Rathaus (Tel. 07252/575-800), Ticket-Hotline 0681/10589001 (Mo–Sa | 17–19 Uhr, an Vorstellungstagen | 16–20 Uhr), online auf [www.theater-am-fluss.at](http://www.theater-am-fluss.at).

**25. Juli** Do | 20.30 Uhr

**weitere Termine:** 26/27. Juli & 1./2./3./8./9./10. August

Schlossgraben, Schloss Lamberg

### Musikfestival Steyr | Cabaret

Die musikalische Reise führt in das Berlin der 1930er-Jahre, in die Welt des verruchten Amusement-Tempels, des „Kit Kat Clubs“. Der aufkommende Faschismus der 1930er-Jahre in Deutschland ist ebenso zentrales Element des Stückes wie die Liebe. **Karten** zu 75/73/63/53/41 Euro sind im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 07252/53229) und unter [www.musikfestivalsteyr.at](http://www.musikfestivalsteyr.at) erhältlich.



**26. Juli** Fr | 14.30 Uhr

Stadtplatz Steyr

### Ennstal-Classic

Steyr ist auch heuer wieder ein Etappenziel der Oldtimer-Rallye. Unter den etwa 230 Teilnehmern werden wieder viele Promis sein.



Steyr ist auch heuer wieder Etappenziel der Oldtimer-Rallye Ennstal-Classic.

Der Bereich der abgestellten Fahrzeuge ist für die Zuschauer geöffnet; der Eintritt ist frei.

**26. Juli** Fr | 18.30 Uhr

Hof des Schlosses Lamberg

### Schlosskonzert mit dem Musikverein Dambach

Das Konzert findet nur bei Schönwetter statt. Der Eintritt ist frei.

**27. Juli** Sa | 14 Uhr

**weitere Termine:** 3. und 10. August  
Treffpunkt: Rathaus

### Steyrer Erlebnis-Spaziergang Stadt, Land, Flüsse

Die Teilnehmer erfahren bei diesem Rundgang, wie das Wasser der Flüsse Enns und Steyr das Leben der Stadt beeinflusste. Plätze zur Wasserentnahme spielten im Alltagsleben der Bevölkerung eine wichtige Rolle, die Flüsse hingegen waren die Quellen für den wirtschaftlichen Aufschwung. **Anmeldung** bis 12 Uhr am Führungstag im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 07252/53229). **Preis:** 9 Euro pro Person, 4 Euro für Kinder von 6 bis 14 Jahren, Kinder frei mit der öö. Familienkarte.

**27. und 28. Juli** Sa, So | 16 Uhr

Altes Theater Steyr

### Musikfestival Steyr

#### Fantasie-Ballett | Fantasia

Das Europaballett St. Pölten unter der künstlerischen Leitung von Michael Fichtenbaum entführt mit „Fantasia“ in eine neue, fantasievolle Ballett-Magie. Akrobatik, Humor und Komik, verpackt in elegante Ballettkunst, werden in ein stimmungsvolles Ballett integriert. So wird ein Stück für die ganze Familie geschaffen. Klassische Musik von Mozart und Strauß sowie viele Pop- und Musicalklassiker begleiten das Tanzerlebnis für Groß



und Klein. **Karten** zu 12/10/8 Euro sind im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 07252/53229) und unter [www.musikfestivalsteyr.at](http://www.musikfestivalsteyr.at) erhältlich.

**2. August** Fr | 18 Uhr

### Kulinarische Stadtführung

#### Herrentrunk & Kaffeekränzchen

Alexandra Engelbrechtsmüller führt die Teilnehmer zu besonderen Orten, Geschichten über die Brauereigeschichte von Steyr und Anekdoten werden erzählt, das leibliche Wohl kommt auch nicht zu kurz. **Preis** (inkl. 3-Gang-Menü): 41 Euro. **Anmeldung** im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 07252/53229).

**2. August** Fr | 18.30 Uhr

Hof des Schlosses Lamberg

### Schlosskonzert mit den Wegerer Schrammeln

Das Konzert findet nur bei Schönwetter statt. Der Eintritt ist frei.

**2. bis 4. August** Fr–So | 9–18 Uhr

Stadtplatz Steyr

### Töpfermarkt

Angeboten werden Keramikschnuck, Musikinstrumente, Zimmerbrunnen, diverse Kunstge-



genstände, aber auch Gebrauchsgegenstände oder komplette Speiseservice. Kinder können das Töpfern ausprobieren, die Kunst des Töpferns wird aber auch während der Marktzeitenvorgeführt.

Was?  
Wann?  
Wo?

**6. August** Di | 19 Uhr

Schloss Rosenegg

## Internationaler Musiksommer Schloss Rosenegg

Romantischer Klavierabend mit Slade Trammell aus den Vereinigten Staaten von Amerika. Er spielt Werke von Schumann, Liszt, Beethoven, Chopin u. a. **Karten** unter Tel. 07252/46551 oder an der Abendkasse.

**8. August** Do | 15–17.30 Uhr

Alten- und Pflegeheim Tabor, Kollerstraße 2

## Sommerfest im APT mit der Music-Family



Foto: Music-Family

Für das leibliche Wohl gibt es Essigwurst, kühle Sommergetränke sowie Eispalatschinken, „Heiße Liebe“, Eiskaffee und Mehlspeisen.

**9. August** Fr | 18.30 Uhr

Hof des Schlosses Lamberg

## Schlosskonzert mit dem Spielmanszug Big Band Bad Hall

Das Konzert findet nur bei Schönwetter statt. Der Eintritt ist frei.

**11. August** So | 11–12.30 Uhr

**weiterer Termin:** 8. September

Evangelische Pfarre, Bahnhofstraße 20

## Bücher-Fundgrube

**13. August** Di | 19 Uhr

Schloss Rosenegg

## Internationaler Musiksommer Schloss Rosenegg

Cello-Klavier-Konzert mit Doris Kitzmantel am Flügel und Johannes Kubitschek am Cello. Gespielt werden Werke von Beethoven, Franck u. a. **Karten** sind unter Tel. 07252/46551 oder an der Abendkasse erhältlich.

**16. August** Fr | 18.30 Uhr

Hof des Schlosses Lamberg

## Schlosskonzert mit dem Musikverein Sulzbach

Musik der 1950er bis 1970er, von den Beach Boys, den Platters, den Drifters bis hin zu den Temptations, Frankie Valli & The Four Seasons steht am 16. August auf dem Programm, wenn

Andy Lee Lang und die Wonderboys beim Theater am Fluss auftreten.

Foto: AVV Music



Das Konzert findet nur bei Schönwetter statt. Der Eintritt ist frei.

**16. August** Fr | 18.30 Uhr

## Nachtwächter-Dine-around

Zwei Nachtwächter in alter Tracht mit Hellebarde, Horn und Laterne begleiten die Teilnehmer bei diesem kulinarischen Rundgang zu ganz speziellen Orten. **Preis:** 65 Euro pro Person. **Anmeldung** bis eine Woche vor dem Veranstaltungstermin im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 07252/53229).

**16. August** Fr | 20 Uhr

Theater am Fluss, Steinwändweg 10

Bei Schlechtwetter im Stadtsaal Steyr

## Andy Lee Lang and the Wonderboys

Beginnend in den 50's, also im goldenen „Doo-Wop“-Zeitalter, ein Stopp in den 60's, wo in Kalifornien der Surf-Sound kreierte wurde, ein Streifzug durch die 70's, wo mit den Rubettes der Groupsound einen neuen Charakter bekam, ein nächster Halt in der Soul-Ecke von Motown, wo die Temptations den „Doo-Wop“ weiterentwickelten, bis hin zu Pop-Größen wie Billy Joel, der dieses Gesangs-Element verwendete – all das und viele Überraschungen sind die musikalischen Zutaten dieser neuen Show. Für den Beat sorgt eine vierköpfige Band, dazu kommen die vier Stimmen der Wonderboys: Stefan Bleiberschnig, Thomas Dapoz, Marcel-Philip Kraml, Mathias Liener und natürlich Andy Lee Lang. **Karten** zu 36 Euro, ermäßigt 34 Euro (Schüler, Studenten, Pensionisten, Menschen mit Behinderung) erhält man im Cityservice im Rathaus (Tel. 07252/575-800), über die Ticket-Hotline 0681/10589001 (Mo–Sa | 17–19 Uhr, an Vorstellungstagen | 16–20 Uhr) oder online auf [www.theater-am-fluss.at](http://www.theater-am-fluss.at).

**17. August** Sa | 14 Uhr

**weitere Termine:** 24. und 31. August

Treffpunkt: Rathaus

## Steyrer Erlebnis-Spaziergang Verborgene Innenhöfe

Viele Häuser am Stadtplatz und in Steyrdorf verfügen über verborgene Innenhöfe aus der Spätgotik oder Renaissance. Sie ziehen die Besucher in ihren Bann und laden zum Entspannen ein. Mancherorts überraschen musikalische Einlagen. **Anmeldung** bis 12 Uhr am Führungstag im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 07252/53229). **Preis:** 9 Euro pro Person, 4 Euro für Kinder von 6 bis 14 Jahren, Kinder frei bei Vorlage der öö. Familienkarte.

**20. August** Di | 19 Uhr

Schloss Rosenegg

## Internationaler Musiksommer Schloss Rosenegg

Die junge italienische Violinistin Gaia Trionfera spielt Werke von Prokofieff, Ravel und Schumann. **Karten** sind unter Tel. 07252/46551 oder an der Abendkasse erhältlich.

**23. August** Fr | 18.30 Uhr

Hof des Schlosses Lamberg

## Schlosskonzert mit dem Musikverein St. Ulrich

Das Konzert findet nur bei Schönwetter statt. Der Eintritt ist frei.

**24. August** Sa | 19 Uhr

Schloss Rosenegg

## Internationaler Musiksommer Schloss Rosenegg

Ernst Kovacic (Violine) und Mathilde Hoursiangou (Klavier) spielen Werke von Prokofieff, Mozart, Grieg u. a. aus ihrem großen klassisch-romantischen Repertoire. **Karten** sind unter Tel. 07252/46551 oder an der Abendkasse erhältlich.

**30. August** Fr | 18.30 Uhr

Hof des Schlosses Lamberg

## Schlosskonzert mit dem Musikverein Reichraming

Das Konzert findet nur bei Schönwetter statt. Der Eintritt ist frei.

## Rohmilch direkt vom Bauern

Unser Bauernhof befindet sich in Behamberg und ist auf die Direktvermarktung von frischer Rohmilch spezialisiert. Durch unseren sonnendurchstrahlten neuen Laufstall setzen wir sehr auf Tierwohl und produzieren noch dazu gentechnikfrei. Sie erhalten unsere Rohmilch in müheloser Selbstbedienung rund um die Uhr

an folgenden Tagen:

im Juli an ungeraden Kalendertagen  
im August an geraden Kalendertagen

An den anderen Kalendertagen ist bis 10 und ab 19:30 Uhr wieder Milch verfügbar.

Auf Facebook unter: **Strohofmilch** finden Sie einen Link der Sie zu den jeweiligen Öffnungszeiten des Monats führt.

Für Neukunden stellen wir Glasflaschen zum Wiederverwenden gratis zur Verfügung.

Besuchen Sie uns und überzeugen Sie sich selbst!

Familie Putz vulgo Strohof  
Badhof 6, 4441 Behamberg, 0660/4729922

# steyrland

wir rocken die region!

UNSER STEYRLAND ROCKT! Zeig uns dein schönstes Foto der Region und gewinne ein steyrland T-Shirt!

## Alles was du dafür machen musst:

Folge uns auf Instagram:  
**steyrland\_rocks**

und nutze den Hashtag  
**#wirrockendieregion**

oder sende uns eine email an  
**gewinnspiel@steyrland.at**

Teilnahmeschluss ist der 1. August 2019

**24<sup>h</sup>**  
**BadRenovierung**  
fugenlos • barrierefrei • rutschfest



## NEUES BAD IN 24 STUNDEN

... SO VERWÖHNT VITERMA DIE KUNDEN.

- **HÖCHSTE QUALITÄT**  
Ein Leben lang Freude am Badezimmer
- **MASSGEFERTIGTER UMBAU IN 24 STUNDEN**  
Das Bad ist in kürzester Zeit wieder verwendbar
- **EINFACHE REINIGUNG**  
Geringer Aufwand durch fugenlose Wandpaneele
- **FREIHEIT STATT BARRIERE**  
Schwellenloser, rutschfester Einstieg in die Dusche
- **EIN ANSPRECHPARTNER**  
Elektro- und Installationsarbeiten werden gemeinsam mit befugten Partnerfirmen für Sie umgesetzt
- **BESTE BERATUNG**  
Gerne kommen wir zu Ihnen nach Hause

NACHHER



**vorher:** Badewanne mit hohem Einstieg  
**nachher:** Barrierefreie, rutschfeste Dusche

**JETZT ANRUFEN UND TERMIN VEREINBAREN!**

☎ 0800 20 22 19 (GRATIS)

ODER UNTER 0676 977 22 03

Ihre Badexperten Manfred Haidler und Bernhard Mayrhofer beraten Sie gerne.



Ihre regionalen viterma Fachbetriebe  
hnh Haustechnik GmbH und Vitalteam Bau GmbH  
info@viterma.com | www.viterma.com



# SPENGLEREI WINTER

Grünburger Straße 39

4595 Waldneukirchen

07257/84 09 | [www.spenglerei-winter.at](http://www.spenglerei-winter.at)

**IHR PREFA  
SPEZIALIST**

## Energie clever nutzen – Teil 24

### Kühl- und Gefriergeräte: Energiesparen ist cool

Schon in der Antike wurde mittels Eis aus der Natur gekühlt, 1748 präsentierte der Schotte W. Cullen die erste künstliche Kühlung, und schon ab 1834 verkaufte der Amerikaner Alexander Twining die ersten Kühlschränke.

#### Größe und Bauarten

- **Faustregel für das Fassungsvermögen:** Meist reichen 60 bis 70 Liter pro Person. Kaufen Sie aber nur einmal wöchentlich für die ganze Woche ein, sollte das Gerät etwas größer sein.
- **Standgeräte** sind frei aufstellbar. **Unterbau-geräte** können unter die Arbeitsplatte der Küchenzeile geschoben, **Einbaugeräte** für Küchenmöbel mittels Möbelverkleidung oder Dekor optisch angepasst werden. Bei integrierbaren Geräten ist nur die Blende mit den Bedienelementen von außen sichtbar, vollintegrierbare sind hingegen komplett verkleidet, d. h., auch die Schalter befinden sich an der Oberseite der Gerätetür und sind daher nur im geöffneten Zustand bedienbar.
- Reicht ein **Kühl-Gefrier-Kombi-Gerät** nicht aus, dann sollte das Gefrieren überhaupt ein eigenes Gerät übernehmen. **Gefriertruhen** brauchen weniger Energie als **Gefrierschränke** mit gleichem Volumen, dafür sind letztere punkto Inhalt und Temperaturzonen übersichtlicher. Es gibt auch nebeneinander stehende **Großraum-Kühl-Gefrier-Kombinationen**, sogenannte Side-by-Side-Geräte. Sie haben oft einen eigenen Wasseranschluss zur Eis-Bereitung.
- Für Singlehaushalte und Sonderanwendungen sind übrigens auch **Sonderbauformen**

wie Mini-Kühlschränke bzw. Kühlboxen mit nur ca. 5 bis 50 Litern Kühlraum im Handel erhältlich.

#### Energiespar-Tipps

- Kühl- u. Gefriergeräte zählen als Dauerläufer zu den **größten Stromverbrauchern** im Haushalt und verdienen besondere Beachtung:
- **Energielabel:** Achten Sie beim Kauf auf die Energieeffizienzklasse und den Energieverbrauch (siehe Grafik).
  - **Topprodukte:** unter [www.topprodukte.at](http://www.topprodukte.at) finden Sie die energiesparendsten Geräte.
  - **Gerätegröße:** In vielen Haushalten stehen zu große Geräte. Untersuchungen zeigen, dass pro 100 Liter zusätzliches Fassungsvermögen beim Kühlschrank etwa 10 Prozent mehr Strom verbraucht werden, bei Gefriergeräten sind es sogar zwischen 20 und 30 Prozent.
  - **Bauform:** Ein Kühlschrank ohne Gefrierfach verbraucht bei gleichem Fassungsvermögen etwa ein Drittel weniger Strom als ein Kühl-Gefrier-Kombi-Gerät. Bei entsprechendem Bedarf wäre es daher besser, getrennte Geräte für das Kühlen bzw. Gefrieren zu betreiben.
  - **Aufstellung:** Stellen Sie die Geräte nicht in sonnigen bzw. sehr warmen Bereichen auf. Wichtig ist auch, dass die Geräteabwärme gut abgeführt werden kann, d. h., Einhaltung der Mindestabstände zur Umgebung und ausreichenden Luftaustausch beachten.
  - **Temperatur:** Optimal bei Kühlschränken sind rund +7° C in Kühlschrankmitte, bei Gefriergeräten bzw. im 3- oder 4-Sterne-Gefrierfach sind -18° C ideal.



- **Befüllung:** Stellen Sie nur abgekühlte Speisen in den Kühlschrank, denn das Runterkühlen kostet Strom, Gefrorenes kann dagegen gut darin auftauen. Zum Befüllen bzw. Entnehmen das Gerät nur kurz öffnen.
- **No-Frost, Low-Frost und Stop-Frost-System:** Eisbeläge verhindern eine energieeffiziente Kühlung. Abhilfe versprechen No-Frost-Geräte mittels eigener Umluftventilatoren und Heizelemente. Das hat aber auch bis zu 30 Prozent mehr Stromverbrauch zur Folge. Low-Frost-Geräte erledigen dies etwas energiesparender, Stop-Frost-Geräte – sie haben eine entnehmbare Frostsammler-Platte, von der der Frostbelag unter fließendem Wasser leicht abgewaschen werden kann – funktionieren hingegen überhaupt ohne Zusatzstrom.
- **Super-Cool, Super-Frost:** Achtung: Viele Geräte besitzen Funktionstasten, um z. B. für Partygetränke die Kühltemperatur für einige Stunden abzusenken (Super-Cool) oder viel ungefrorenes Gut möglichst schnell einzufrieren (Super-frost). Dabei wird die Temperatur mit hohem Stromaufwand abgesenkt: bei Super-Cool auf etwa +3° C statt +7° C bzw. bei Super-frost auf ungefähr -32° C statt -18° C. Wegen des Energieaufwands daher bitte nur betätigen, wenn es unbedingt sein muss und danach wieder deaktivieren, falls das nicht ohnehin durch eine Abschaltautomatik des Geräts sichergestellt wird.
- **Wartung:** Wenn Sie Ihr Gerät innen putzen wollen, stellen Sie es vorher ab, sonst läuft es im Dauerbetrieb, weil Warmluft eindringt. Prüfen Sie deshalb auch die Türdichtungen von Zeit zu Zeit. Und: Das Abtauen eventuell vorhandener Eisbeläge lohnt sich.

#### Wichtige Energielabel-Angaben für Kühlgeräte

- Hersteller und Modellbezeichnung
- Energieeffizienzklasse
- Energieverbrauch in kWh pro Jahr
- Gesamtinhalt aller Kühlfächer in Liter<sup>1)</sup>
- Gesamtinhalt aller Gefrierfächer in Liter sowie Fächer mit Sternekennzeichnung<sup>2)</sup>
- Fassungsvermögen in Anzahl der Flaschen bezogen auf Flaschen-Standardgröße<sup>3)</sup>
- Geräuschentwicklung in dB (= Dezibel)



- 1) nur bei Kühlgeräten bzw. Kühl-Gefrierkombinationen
- 2) nur bei Gefriergeräten bzw. Kühl-Gefrierkombinationen
- 3) nur für Weinkühlschränke

Grafik: SBS | Zappe

Kühl- und Gefriergeräte sind das ganze Jahr über in Betrieb. Ihr Stromverbrauch macht sich daher als wesentlicher Kostenanteil bei der Haushalts-Stromrechnung bemerkbar.

**SBS**  
STADTBETRIEBE  
STEYR

*Täglich für Sie da!*

#### SBS-Energiespargewinnspiel 2019

Einfach online teilnehmen auf  
[www.stadtbetriebe.at](http://www.stadtbetriebe.at)



Der ASV Bewegung Steyr/Ennsleite Tennis feierte das 40-Jahr-Jubiläum. Bürgermeister Gerald Hackl (2. v. re.) überreichte Obmann Gerhard Bichlwagner (3. v. re.) das Steyrer Bummerl, Hans Sommer (Präsident des Ö. Tennisverbandes, 2. v. li.) übergab einen Ehrenteller. Vereinsobmann Hans Greinöcker (rechts) und Christian Baumgarten (Magistrat Steyr, Abteilung Schule und Sport, links) gratulierten ebenfalls zum Jubiläum.

## 40 Jahre ASV Bewegung Steyr Tennis

Der ASV Bewegung Steyr/Ennsleite Tennis feierte vor kurzem sein 40-Jahr-Jubiläum. Zuerst sportlich mit einem Jugend-, Doppel- und Gästeturnier und im Anschluss beim geselligen Grillfest mit eigens gebrautem Jubiläums-Bier.

Die Sektion Tennis ist das jüngste Mitglied in der ASV-Bewegung-Familie. die Gründungsversammlung fand am 9. März 1979 im ASV-Bewegungsheim Ennsleite statt. Die Plätze wurden im April 1979 fertiggestellt, der Bau des Klubhauses wurde 1980 in Angriff ge-

nommen, und die feierliche Eröffnung der gesamten Tennisanlage fand am 27. Juni 1981 statt.

Neben dem regelmäßigen Training finden auf der Anlage auch immer wieder Veranstaltungen statt. Von **16. bis 24. August** wird auf der Tennisanlage (Hubergutstraße 12) die Steyrer **Stadtmeisterschaft** durchgeführt, die Turnierleitung hofft auf zahlreiche Nennungen. Nähere **Informationen** findet man auf [www.tcbewegung.at](http://www.tcbewegung.at).



Valentin Pfeil und Katharina Kreundl, die Stadtmeister im Laufen 2019, mit Bürgermeister Gerald Hackl bei der Siegerehrung.

## Pfeil und Kreundl sind Stadtmeister im Laufen

930 Läuferinnen und Läufer haben am Steyrer Stadtlauf 2019 teilgenommen. Wie auch im Vorjahr kamen Sieger und Siegerin aus Kenia. Lokalmatador Valentin Pfeil vom LAC Amateure Steyr wurde nur zwei Sekunden hinter Chege Geoffrey-Githuku Zweiter und Stadtmeister. Pfeils Vereinskollegin Katharina Kreundl belegte hinter Nganga Jane-Wanja Platz zwei und wurde Stadtmeisterin.

## Sportterminkalender Juli/August



Termin	Zeit	Sportart	Veranstaltung   Verein   Gegner	Ort
27. Juli	15 Uhr	Knüppeln	ASKÖ Knüppelfreunde Steyr   vereinsinterne Meisterschaft	neben Sportheim Ennsleite
3. August	8.30 Uhr	Bahnengolf	49. Turnier um den Steyrer Panther   ASKÖ Minigolfclub Steyr	Minigolfanlage Steyr, Resthofstraße 32
10. August	13 Uhr	Bahnengolf	<b>Stadtmeisterschaft im Bahnengolf</b>   FA Schule und Sport   ASKÖ Minigolfclub Steyr	Minigolfanlage Steyr, Resthofstraße 32
16.–24. August		Tennis	<b>Stadtmeisterschaft im Tennis</b>   FA Schule und Sport   ASV Bewegung Steyr Tennis	Tennisanlage ASV Bewegung, Hubergutstraße 12

### Veranstaltungsvorschau

14. September	10 Uhr	Laufen	Stadtgut-Steyr-Ultralauf-Event   3-h- & 6-h-Lauf, 4er- & 10er-Staffel, Kids-Run und Charity-Aktion   ASKÖ Laufwunder Steyr	Im Stadtgut A1
5. Oktober	11 Uhr	Schwimmen	<b>Stadtmeisterschaft im Schwimmen</b>   FA Schule und Sport   ASKÖ Schwimmclub Steyr	Hallenbad Steyr
5./6. Oktober	13/9 Uhr	Leichtathletik	<b>47. Steyrer Stadtmeisterschaft im Int. Zehnkampf</b> und 57. Heinz-Mayr-Zehnkampf   FA Schule und Sport   LAC Amateure Steyr	Sportanlage Rennbahn

## Wahlen

Fachabteilung für  
Statistik, Wahlen und  
Einwohnerwesen  
**Wahl-4/2019**

## Kundmachung

über die Ausschreibung der Wahl zum  
Nationalrat

Gemäß § 1 Abs. 3 der Nationalrats-Wahlordnung 1992 – NRWO wird hiermit die Verordnung der Bundesregierung über die Ausschreibung der Wahl zum Nationalrat, BGBl. II Nr. 183/2019, bekanntgemacht.

Die Verordnung der Bundesregierung hat folgenden Wortlaut:  
„Verordnung der Bundesregierung über die Ausschreibung der Wahl zum Nationalrat, die

Festsetzung des Wahltages und des Stichtages

Aufgrund des § 1 Abs. 2 der Nationalrats-Wahlordnung 1992 – NRWO, BGBl. Nr. 471, zuletzt geändert durch das Bundesgesetz BGBl. Nr. 32/2018, wird verordnet:

§ 1. Die Wahl für den Nationalrat wird ausgeschrieben.

§ 2. Im Einvernehmen mit dem Hauptausschuss des Nationalrates wird als Wahltag der

**29. September 2019**

festgesetzt.

§ 3. Als Stichtag wird der 9. Juli 2019 bestimmt.“

Der Bürgermeister: Gerald Hackl

## Fundtiere

Im Steyrer Tierheim wartet eine europ. Hauskatze, weiblich, grau-getigert mit weiß, zwei Monate alt (Fundtier-Nr. 15599) darauf, von ihrem Besitzer abgeholt zu werden:

**Kontakt:** Tierheim Steyr, Neustifter Hauptstraße 11, 4407 Steyr-Gleink, [www.tierheim-steyr.at](http://www.tierheim-steyr.at), Tel. 07252/71650 (Mo–Sa von 8 bis 12 und 16 bis 19 Uhr, So von 18 bis 20 Uhr). **Notdienstbereitschaft Tierheim** unter Tel. 0650/6347234, **Notruf Rettungsallianz für Tiere Österreich (RATÖ)** unter Tel. 0664/6382741.

**Fundtiersuche im Internet:**  
[www.tierschutzportal.ooe.gv.at](http://www.tierschutzportal.ooe.gv.at)

## Motorik-Arena im Stadtgut

Im Stadtgut Steyr wird eine Motorik-Arena entstehen. Der Gemeinderat gab dafür 125.850 Euro frei. Das Projekt wird zu 55 Prozent gefördert: 50 Prozent stammen aus dem Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, kurz EFRE genannt, fünf Prozent kommen vom Land Oberösterreich. Der Gemeinderat gab die für das Vorhaben noch notwendige Summe frei.

## Neue Fahrzeuge für Kommunalbetriebe

Die Kommunalbetriebe Steyr bekommen einen Kleintransporter und zwei Kleintraktoren. Die bisher benutzten Fahrzeuge können nicht mehr verwendet werden. Der Stadtsenat genehmigte für die neuen Fahrzeuge insgesamt 118.100 Euro (36.000 Euro für den Kleintransporter und 82.100 Euro für die beiden Traktoren).

## Fitness- und Kraft-Platz im Schlosspark

Im Schlosspark wird ein Fitness- und Kraft-Platz errichtet. Die Kosten für die Geräte betragen 37.200 Euro, die Kosten für die Bauarbeiten 12.750 Euro. Das Projekt wird zu 55 Prozent gefördert: 50 Prozent stammen aus dem Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, kurz EFRE genannt, fünf Prozent kommen vom Land Oberösterreich. Der Stadtsenat bewilligte die noch notwendige Summe.

## Stadt unterstützt Tageszentrum für alte Menschen

Für den Betrieb des Tageszentrums „Lichtblick“ bekommt die Organisation Volkshilfe Steyr von der Stadt im heurigen Jahr eine Förderung in Höhe von 83.000 Euro. Der Gemeinderat genehmigte diesen Betrag. Im Tageszentrum Lichtblick werden hauptsächlich ältere Menschen betreut, die an Demenz-Erkrankungen leiden. Durch die Arbeit des Lichtblick-Teams werden auch die Angehörigen dieser Patienten entlastet. Das Tageszentrum ist im Alten- und Pflegeheim Münichholz untergebracht. Die Einrichtung ist montags bis freitags und am ersten Samstag im Monat geöffnet. Es wird nicht nur eine tageweise, sondern auch eine halbtage- und stundenweise Betreuung angeboten.

## Förderung für Turnverein

Die Stadt fördert den Turnverein Steyr 1861 mit 100.000 Euro, aufgeteilt auf drei Jahresraten. Mit dieser Summe sollen der Boden und ein Trennvorhang der Turnhalle saniert werden. Der Boden der Halle wird bereits mehr als 40 Jahre benutzt. Der Gemeinderat fasste einen dementsprechenden Beschluss.

## Sanierung der Werndl-Gruft

Die Stadt saniert die Werndl-Gruft auf dem Steyrer Erdfriedhof. Die Werndl-Gruft zählt zu den Ehrengräbern der Stadt Steyr. Die Kosten für die Sanierung betragen 75.103 Euro. Der Gemeinderat gab diesen Betrag frei.

## Paraplü erhält Subvention

Die Stadt unterstützt das Dolmetsch-Projekt des Integrationszentrums Paraplü im Jahr 2019 mit 8800 Euro. Der Stadtsenat gab die Summe frei.

## 8000 Euro für Jugendarbeit

Die Stadt fördert die Jugendarbeit der evangelischen Pfarre Steyr an der Bahnhofstraße mit 8000 Euro. Der Stadtsenat genehmigte diesen Betrag.

# Apotheken- Ärztendienst

## Apothekendienst

Dienstwechsel ist jeweils um 8 Uhr

Juli	August
<b>10...</b> Freitag, 19.	<b>3...</b> Donnerstag, 1.
<b>1...</b> Samstag, 20.	<b>4...</b> Freitag, 2.
<b>2...</b> Sonntag, 21.	<b>5...</b> Samstag, 3.
<b>3...</b> Montag, 22.	<b>6...</b> Sonntag, 4.
<b>4...</b> Dienstag, 23.	<b>7...</b> Montag, 5.
<b>5...</b> Mittwoch, 24.	<b>8...</b> Dienstag, 6.
<b>6...</b> Donnerstag, 25.	<b>9...</b> Mittwoch, 7.
<b>7...</b> Freitag, 26.	<b>10...</b> Donnerstag, 8.
<b>8...</b> Samstag, 27.	<b>1...</b> Freitag, 9.
<b>9...</b> Sonntag, 28.	<b>2...</b> Samstag, 10.
<b>10...</b> Montag, 29.	<b>3...</b> Sonntag, 11.
<b>1...</b> Dienstag, 30.	<b>4...</b> Montag, 12.
<b>2...</b> Mittwoch, 31.	<b>5...</b> Dienstag, 13.
	<b>6...</b> Mittwoch, 14.
	<b>7...</b> Donnerstag, 15.
	<b>8...</b> Freitag, 16.
	<b>9...</b> Samstag, 17.
	<b>10...</b> Sonntag, 18.
	<b>1...</b> Montag, 19.
	<b>2...</b> Dienstag, 20.
	<b>3...</b> Mittwoch, 21.
	<b>4...</b> Donnerstag, 22.
	<b>5...</b> Freitag, 23.

## Hausärztlicher Notdienst (HÄND)

An Wochentagen ab 14 Uhr sowie an Samstagen, Sonn- und Feiertagen gibt es einen ärztlichen Bereitschaftsdienst unter der **Notrufnummer 141**. An Samstagen, Sonn- und Feiertagen gibt es **fixe Ordinationszeiten** von 9 bis 11.30 sowie 17.30 bis 19 Uhr im Gebäude des Roten Kreuzes Steyr (Redtenbachergasse 3).

## Zahnärztlicher Notdienst

von 9 bis 12 Uhr

Juli	Adresse	Telefon
<b>20.–21.</b> Dr. Katja Schatzberger	Steyr, Taschelried 19	07252/46006
<b>27.–28.</b> Dr. Andreas Ebert	Weyer, Marktplatz 2/1	07355/6577
August		
<b>3.–4.</b> Dr. Lórant Simon	Großbraming, Kirchenplatz 5	07254/7300
<b>10.–11.</b> DDr. Peter Zaruba	St. Ulrich, Weinleitenweg 24	07252/52573
<b>15.–18.</b> Dr. Mario Ritter	Steyr, Daimlerweg 3	07252/77411

Der zahnärztliche Notdienst ist auch im Internet auf [www.zahnaerztekammer.at](http://www.zahnaerztekammer.at) abrufbar.

## Übersicht Apotheken

Dienstwechsel jeweils um 8 Uhr

	Adresse	Telefon
<b>1</b> Hl.-Geist-Apotheke	Anton-Plochberger-Straße 2	07252/73513
<b>2</b> Bahnhof-Apotheke	Bahnhofstraße 8	07252/53577
<b>3</b> St.-Berthold-Apotheke (mittags geöffnet)	Garsten, St.-Berthold-Allee 23	07252/53131
<b>4</b> Apotheke Münichholz	Wagnerstraße 8	07252/73583
<b>4</b> Apotheke zur Mariahilf	Sierning, Kirchenplatz 3	07259/2210
<b>5</b> Ennsleiten-Apotheke	Arbeiterstraße 11	07252/54482
<b>5</b> Steyrtal-Apotheke (mittags geöffnet)	Neuzeug, Josef-Teufel-Platz 1	07259/5900
<b>6</b> Alte Stadt-Apotheke (mittags geöffnet)	Stadtplatz 7	07252/52020
<b>7</b> Löwen-Apotheke	Enge Gasse 1	07252/53522
<b>8</b> Tabor-Apotheke	Rooseveltstraße 12	07252/72018
<b>9</b> Apotheke am Resthof	Siemensstraße 1a	07252/86402
<b>10</b> Gründberg-Apotheke (mittags geöffnet)	Sierninger Straße 174a	07252/77267

**Die Redaktion des Steyrer Amtsblattes übernimmt keine Gewähr für die Richtigkeit der Ärzte- und Apotheken-Notdienste.**

- **Gesundheits- und Sozialservice Steyr (GSS)**, Sozialberatungsstelle/Information und Beratung bei sozialen und gesundheitlichen Anliegen, **Amtsgebäude Reithoffer**, Pyrachstraße 7, Tel. 07252/575-501 oder -502 Dw. **Altenheim Tabor**, Kollerstraße 2, jeden Mi 8–9.30 Uhr; **Altenheim Münichholz**, Leharstraße 24, jeden Mi 10–11.30 Uhr; **Altenheim Ennsleite**, Steinbrecherring 9a, jeden Mi 12–13.30 Uhr.
- **Kinderschutz-Zentrum „Wigwam“**, Beratung/Therapien, Leopold-Werndl-Straße 46a, Tel. 07252/41919, Mo, Di, Mi 10–12 Uhr, Do 13–15 Uhr.
- **Hauskrankenpflege, mobile Altenbetreuung, Heimhilfe, „Vita Mobile“**, (Kollerstraße 2, Gebäude Altenheim Tabor), Tel. 07252/86999 (Mo, Di, Mi, Fr 7–13 Uhr, Do 7–16 Uhr).
- **Tagespflegezentrum, Haus- und Heimservice, Oö. Hilfswerk Steyr**, Steinbrecherring 9a (Altenheim Ennsleite), Tel. 07252/47778 (Mo bis Fr 8–17 Uhr).
- **Mobile Behinderten- und Altenbetreuung, Hauskrankenpflege, mobile Therapien, Haushaltsservice, betreutes Wohnen, Tageszentrum für Demenzkranke**

- inkl. **Demenzabklärung – Volkshilfe Steyr**, Leharstraße 24 (Gebäude Altenheim Münichholz), Tel. 07252/87624-0.
- **Lebensbeistand, Sterbe- und Trauerbegleitung, „Caritas Mobiles Hospiz Steyr“**, Leopold-Werndl-Straße 11, Tel. 0676/87762495, Mo, Mi, Fr 9–13 Uhr.
- **Lebens-, Sterbe- und Trauerbegleitung, „Oö. Rotes Kreuz Mobiles Hospiz Steyr“**, Redtenbachergasse 5, Tel. 07252/53991-222, 0664/8234274.
- **Österr. Krebshilfe OÖ, Beratungsstelle Steyr**, Kontakt: Monika Reiter, Tel. 0664/9111029, E-Mail: [beratung-steyr@krebshilfe-ooe.at](mailto:beratung-steyr@krebshilfe-ooe.at).
- **BeziehungLeben**, Ehe-, Familien- und Lebensberatung, Dominikanerhaus, Grünmarkt 1, und Resthof, Siemensstraße 5 (Mutterberatungsstelle). Erst-anmeldung unter Tel. 0732/773676.
- **TelefonSeelsorge und ElternTelefon**, Tel. 142, rund um die Uhr, vertraulich, kostenlos.
- **Notruf für Frauen in Krisensituationen, Frauenhaus Steyr**, rund um die Uhr unter Tel. 07252/87700; kostenlose Beratung und Rechtsberatung nach Terminvereinbarung.

- **Krisenhilfe OÖ**, rund um die Uhr, Tel. 0732/2177; Bündnis für psychische Gesundheit, Tel. 0810/977155; psychosoziale Beratungsstelle Steyr, Schiffmeistergasse 8, Tel. 07252/43990, Sprechstunden: Mo–Fr, 10–11 Uhr (telefonische Anmeldung).
- **Unterstützung für Kriminalitätsoffer – Weißer Ring**, Opfer-Notruf: 0800/112112; Dr. Susanne Gahler (Tel. 0664/5487998); kostenlose Sprechstunde: jeden Do, 13–16 Uhr, Stelzhamerstr. 6.
- **Gewaltschutzzentrum OÖ**, kostenlose Beratung bei Gewalt im sozialen Nahraum und bei Stalking, Di und Do in Steyr, Terminvereinbarung unter Tel. 0732/607760.
- **Österr. Zivilinvalidenverband**, Bezirksgruppe Steyr, Erika Strutzenberger, August-Riener-Gasse 2a, Tel. 0699/81457990.
- **KOBV – Der Behindertenverband**, Sprechtag jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat, 9–11 Uhr, Industriestraße 7, Tel. 0660/6239325.
- **Tierärztlicher Notdienst**, Tierklinik Steyr, Dres. Pfeil & Partner, L.-Werndl-Straße 28, Tel. 07252/45456.

# Hand-Arthrosen: Richtige Bewegung bringt Schmerzfreiheit

Am Anfang ist es nur ein Kribbeln oder Stechen in den Fingern, dann dauert es am Morgen immer länger, bis das steife Gefühl verschwindet, und die Schmerzen nehmen zu. So kann sich ein schleichender Zerstörungsprozess der Knorpel bemerkbar machen, der Arthrose genannt wird. Betroffen sind hauptsächlich ältere Frauen. Heilbar ist das Leiden nicht, bei frühzeitiger Diagnose lässt sich aber das Fortschreiten stark verlangsamen. Am Klinikum Steyr widmen sich vier Unfallchirurgen, die zugleich auch zertifizierte Handchirurgen sind, den Veränderungen und Erkrankungen an der Hand.

„Wenn Betroffene zu uns kommen, müssen wir zuerst immer eine rheumatische Erkrank-

kung ausschließen. Danach gibt es je nach Schweregrad verschiedene Möglichkeiten, die Schmerzen zu lindern“, beschreibt Dr. Gerald Schmölzer. Gemeinsam mit Dr. Karl Wurm, Dr. Ute Mildner-Deutschmann und Dr. Stefan Milz betreibt er das Kompetenzzentrum für Handchirurgie an der Unfallchirurgie des Landeskrankenhauses Steyr. Die Handspezialisten betreuen pro Jahr in etwa 3000 Patientinnen und Patienten mit den unterschiedlichsten Handproblemen und führen 1200 operative Eingriffe durch.

## Nach der Diagnose: Schmerzreduzierung und Funktionserhaltung der Hand

Ist eine Arthrose diagnostiziert, gilt es vor allem, die Funktion der Hand zu erhalten und schmerzfrei zu werden. Denn die Wichtigkeit der Finger wird den meisten Menschen erst bewusst, wenn sie keinen Knopf mehr öffnen können: „Unsere stärkste Waffe ist Bewegung. Es ist ganz natürlich, schmerzende Gelenke zu schonen, langfristig hilfreich ist es aber nicht. Gerade wenn das Greifen schon schwerfällt, sorgen gezielte Übungen dafür, dass sich die Schmerzen deutlich reduzieren“, so Schmölzer. Mit Hilfe der Ergo- bzw. Physiotherapie lernen Betroffene, die schmerzenden Finger achsengerecht zu bewegen, also Überstreckungen oder schiefe Belastungen zu vermeiden, und die Hände richtig zu belasten: „Es sind oft ganz kleine Alltagsbewegungen, die verändert werden müssen. So drückt man ein Spültuch besser aus als es zu wringen, trägt schwere Pfannen nicht am Stiel, sondern mit beiden Händen, und verdickt die Griffe von Kugelschreibern, Besteck oder Werkzeugen. Wer mit den Fingern wirklich dauerhaft in Bewegung bleibt, wenn nötig mit Unterstützung von



Foto: OÖ Gesundheitsholding

Dr. Gerald Schmölzer – gemeinsam mit Dr. Karl Wurm, Dr. Ute Mildner-Deutschmann und Dr. Stefan Milz betreibt er das Kompetenzzentrum für Handchirurgie an der Unfallchirurgie des Landeskrankenhauses Steyr.

## Neue Ansprechpartnerin in Caritas- Servicestelle für pflegende Angehörige

In der Steyrer Caritas-Servicestelle für pflegende Angehörige (Grünmarkt 1) gibt es mit Sabine Eiblwimmer (Foto) eine neue Ansprechpartnerin: Die diplomierte Lebens- und Sozialberaterin führt ab sofort die kostenlosen, vertraulichen Beratungsgespräche und zeigt Angehörigen auf, wo sie Unterstützung in einer Pflegesituation finden.

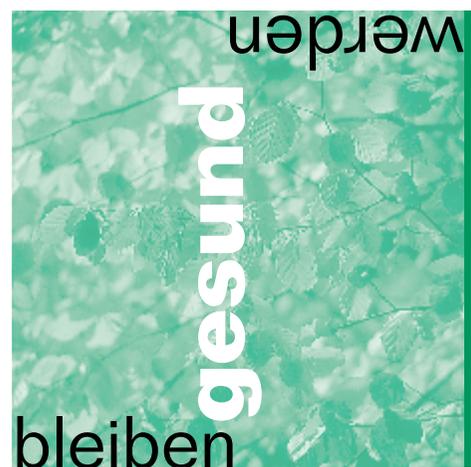
**Auskünfte und Terminvereinbarungen** wie bisher unter Tel. 0676/87762442 und auf [www.pflegende-angehoerige.or.at](http://www.pflegende-angehoerige.or.at).

Die Caritas-Servicestelle bietet neben persönlichen Beratungen auch Seminare und Workshops rund um die Pflege an. Pflege zuhause ist keine „Randerscheinung“: Alleine in Oberösterreich leisten 65.000 Menschen tagtäglich

Betreuungs- und/oder Pflegearbeit für ihre Angehörigen. Die Pflegearbeit ist ein wichtiger und herausfordernder Bestandteil der Gesellschaft – sowohl zeitlich, organisatorisch, finanziell als auch emotional. Die Caritas OÖ unterstützt seit mehr als 20 Jahren pflegende Angehörige.



Foto: Caritas OÖ



Schmerzmedikation, hat gute Chancen, langfristig schmerzfrei zu werden“, so der Handspezialist.

## Operation manchmal unvermeidbar

In manchen Fällen jedoch ist eine Operation nicht zu vermeiden. Je nach Finger oder Fingerabschnitt kommen dabei verschiedene Techniken zum Einsatz: „Wir können Gelenke versteifen, Prothesen einsetzen oder Knochenteile entfernen. Oft hilft auch eine selektive Nervendurchtrennung, um schmerzfrei zu werden. Besonders beim Daumensattelgelenk haben wir gute Erfolge damit, ein kleines Handwurzelknöchelchen abzutragen und mit einem Sehnenstreifen zu stabilisieren. Voraussetzung für den Erfolg des Eingriffs ist auch nach der Operation die konsequente Bewegung unter ergotherapeutischer Anleitung“, sagt Dr. Schmölzer. Der Rat des Handexperten: „Nicht warten, bis es nicht mehr geht. Wer schon beim ersten Anzeichen mit einer Therapie beginnt, kann die Lebensqualität lange erhalten.“

## Hilfswerk gefördert

Das Oberösterreichische Hilfswerk wird von der Stadt Steyr für den Betrieb des Tagespflegezentrums Ennsleite heuer mit 76.400 Euro unterstützt. Der Gemeinderat gab diesen Betrag frei. Das Hilfswerk-Team betreut im Gebäude des Alten- und Pflegeheims Ennsleite ältere Menschen tagsüber montags bis freitags. Neben der medizinischen Versorgung und der allgemeinen Pflege bietet das Hilfswerk mehrere Therapien an. Ein Schwerpunkt ist auch die Zusammenarbeit mit anderen Organisationen. Um das Zusammenleben von Generationen zu verbessern, werden unter anderem immer wieder Besuche von Kindergärten und Schulen organisiert.

## Stellen- Ausschreibungen

In den Alten- und Pflegeheimen Steyr mit den Standorten Ennsleite, Münichholz und Tabor sind nachstehend angeführte Dienstposten zu besetzen:

### Funktionslaufbahn 18.4

#### Fach-Sozialbetreuer/innen „A“

##### Aufgaben:

Alle Tätigkeiten, die im Rahmen der Ausbildung im Sinne der Oö. Alten- und Pflegeheimverordnung, LGBl. 29/1996, vorgesehen sind.

##### Voraussetzungen:

- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als AltenfachbetreuerIn bzw. Berufsausbildung als Fach-SozialbetreuerIn mit dem Ausbildungsschwerpunkt Altenarbeit „A“
- Freundliches Auftreten, gute Umgangsformen
- Engagement für die Belange der Senioren
- Fähigkeit und Bereitschaft zur Kommunikation mit Bewohnern, Angehörigen, Mitarbeitern und Vorgesetzten
- Verantwortungsbereitschaft und Fähigkeit, diese auch zu tragen
- Auffassungsgabe, Problembewusstsein und Kritikfähigkeit
- Fähigkeit und Bereitschaft, selbst initiativ zu werden
- Bereitschaft für Schicht- und Wechseldienst, Wochenend- und Feiertagsdienst
- Kenntnis der deutschen Sprache in Wort und Schrift
- Sehr guter Gesundheits- und Allgemeinzustand
- Männliche Bewerber: abgeleiteter Präsenz- oder Zivildienst
- Österr. Staatsbürgerschaft; diese Voraussetzung wird jedoch auch durch die Staatsangehörigkeit eines Landes erfüllt, dessen Angehörigen Österreich auf Grund von Staatsverträgen im Rahmen der europäischen Integration dieselben Rechte für den Berufszugang zu gewähren hat wie österreichischen Staatsbürger(inne)n.

##### Verpflichtende Dienstausbildung:

Innerhalb von fünf Jahren ab Diensteintritt ist die Dienstprüfung in Form der Absolvierung der Dienstausbildung gem. der Prüfungsordnung erfolgreich abzulegen.

Die **Einstellung** erfolgt auf Basis **Voll- oder Teilbeschäftigung**, ist vorerst mit 6 Monaten befristet und wird bei zufriedenstellender Dienstleistung in ein unbefristetes Vertragsbedienstetenverhältnis zur Stadt Steyr umgewandelt.

Die **Einstufung** erfolgt gem. den gehaltsgesetzlichen Bestimmungen in die Funktionslaufbahn 18, und das Bruttogehalt beträgt im ersten Arbeitsjahr bei Vollbeschäftigung mindestens – je nach Anrechnung von Erfahrungszeiten – € 2266,40 pro Monat. Nachdienste sowie Sonn- und Feiertagsdienste werden zusätzlich entlohnt.

### Funktionslaufbahn 16.1

#### Diplomierter/r Gesundheits- und Krankenpfleger/in

##### Aufgaben:

Alle Tätigkeiten, die im Rahmen der Ausbildung im Sinne der Oö. Alten- und Pflegeheimverordnung und nach dem Gesundheits- und Krankenpflegegesetz vorgesehen sind.

##### Voraussetzungen:

- Diplom über die mit Erfolg abgeschlossene Ausbildung
- Freundliches Auftreten, gute Umgangsformen
- Engagement für die Belange der Senioren
- Fähigkeit und Bereitschaft zur Kommunikation mit Bewohnern, Angehörigen, Mitarbeitern und Vorgesetzten
- Verantwortungsbereitschaft und Fähigkeit, diese auch zu tragen
- Auffassungsgabe, Problembewusstsein und Kritikfähigkeit
- Fähigkeit und Bereitschaft, selbst initiativ zu werden
- Bereitschaft für Schicht- und Wechseldienst, Wochenend- und Feiertagsdienst
- Kenntnis der deutschen Sprache in Wort und Schrift
- Sehr guter Gesundheits- und Allgemeinzustand
- Männliche Bewerber: abgeleiteter Präsenz- oder Zivildienst
- Österr. Staatsbürgerschaft; diese Voraussetzung wird jedoch auch durch die Staatsangehörigkeit eines Landes erfüllt, dessen Angehörigen Österreich auf Grund von Staatsverträgen im Rahmen der europäischen Integration dieselben Rechte für

den Berufszugang zu gewähren hat wie österreichischen Staatsbürger(inne)n.

##### Verpflichtende Dienstausbildung:

Innerhalb von fünf Jahren ab Diensteintritt ist die Dienstprüfung in Form der Absolvierung der Dienstausbildung gem. der Prüfungsordnung erfolgreich abzulegen.

Die **Einstellung** erfolgt auf Basis **Voll- oder Teilbeschäftigung**, ist vorerst mit 6 Monaten befristet und wird bei zufriedenstellender Dienstleistung in ein unbefristetes Vertragsbedienstetenverhältnis zur Stadt Steyr umgewandelt.

Die **Einstufung** erfolgt gem. den gehaltsgesetzlichen Bestimmungen in die Funktionslaufbahn 16, und das Bruttogehalt beträgt bei Vollbeschäftigung im ersten Arbeitsjahr mindestens – je nach Anrechnung von Erfahrungszeiten – € 2709,40 pro Monat. Nachdienste sowie Sonn- und Feiertagsdienste werden zusätzlich entlohnt.

##### Auswahlverfahren:

Vorstellungsgespräch in der Fachabteilung für Personalverwaltung nach Vorauswahl

Im Sinne des Gleichbehandlungsprogrammes für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadt Steyr werden **Männer** besonders auf diese Stellenausschreibung hingewiesen und damit ausdrücklich eingeladen, sich für diese Stelle zu bewerben.

Allfällige Kosten (Fahrtspesen usw.) im Zusammenhang mit dem Auswahlverfahren können nicht ersetzt werden.

##### Bewerbung

Ihre Bewerbung richten Sie bitte – ausschließlich unter Verwendung der aufgelegten Bewerbungsbögen – an den Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Personalverwaltung, 4400 Steyr, Stadtplatz 27 (Rathaus, 2. Stock, Tel. 07252/575-222). **Bewerbungen werden laufend entgegengenommen.**

Die erforderlichen Formulare liegen beim Stadtservice im Rathaus (Parterre, rechts) sowie in der Fachabteilung für Personalverwaltung (Rathaus, 2. Stock, Zimmer Nr. 201) auf. Weiters können Sie den Bewerbungsbogen auch im Internet von der Homepage der Stadt Steyr [www.steyr.gv.at](http://www.steyr.gv.at) herunterladen.

Für **Auskünfte die Tätigkeit im Alten- und Pflegeheim Münichholz** betreffend, wenden Sie sich bitte an die Pflegedienstleiterin Brigitte Schodermayr (Tel. 07252/77333-510), für **Auskünfte die Tätigkeit im Alten- und Pflegeheim Tabor** betreffend, an die Pflegedienstleiterin Tanja Schürer (Tel. 07252/81777-510) und für **Auskünfte die Tätigkeit im Alten- und Pflegeheim Ennsleite** betreffend, an die

Pflegedienstleiterin Barbara Eiblwimmer  
(Tel. 07252/50500-510).

**Auskünfte betreffend Einstellung und Entlohnung** erhalten Sie in der Fachabteilung für Personalverwaltung (Tel. 07252/575-224).

Beim Magistrat der Stadt Steyr ist bei den Kommunalbetrieben Steyr nachstehend angeführter Dienstposten zu besetzen:

#### Funktionslaufbahn 19.1

#### Facharbeiter/in für Grünflächenpflege und Winterdienst

##### Aufgaben:

Alle anfallenden Arbeiten im Rahmen der Baum- und Grünflächenpflege und des Winterdienstes

##### Voraussetzungen:

- Praktische Erfahrungen und Kenntnisse im Bereich Grünflächenpflege, Baum- und Strauchschnitt
- Abgeschlossene Berufsausbildung bzw. Bereitschaft zur Weiterbildung
- Geschick und technisches Verständnis für den Fahrzeug-, Geräte- und Maschineneinsatz
- Führerschein der Gruppe B erforderlich, Gruppe F/E erwünscht bzw. Bereitschaft zur diesbezüglichen Weiterbildung
- Freude und Interesse an handwerklichen Arbeiten im kommunalen Bereich
- Verpflichtender Einsatz im Rahmen des Winterdienstes
- Bereitschaft zu Mehrleistungen, Schicht- und Wechseldienst
- Sehr guter Gesundheits- und Allgemeinzustand
- Bereitschaft zur Weiterbildung
- Flexibilität und Teamfähigkeit
- Freundliches, aber bestimmtes Auftreten im Kontakt mit dem Bürger
- Sehr gute Umgangsformen
- Kenntnis der deutschen Sprache in Wort und Schrift
- Männliche Bewerber: abgeleiteter Präsenz- oder Zivildienst
- Österr. Staatsbürgerschaft; diese Voraussetzung wird jedoch auch durch die Staatsangehörigkeit eines Landes erfüllt, dessen Angehörigen Österreich auf Grund von Staatsverträgen im Rahmen der europäischen Integration dieselben Rechte für den Berufszugang zu gewähren hat wie österreichischen Staatsbürger(inne).

##### Auswahlverfahren:

Vorstellungsgespräch nach Vorauswahl

##### Verpflichtende Dienstausbildung:

Innerhalb von fünf Jahren ab Dienst Eintritt ist die Dienstausbildung erfolgreich abzulegen.

Allfällige Kosten (Fahrtspesen usw.) im Zusammenhang mit dem Auswahlverfahren können nicht ersetzt werden.

Bei dienstlicher Notwendigkeit ist innerhalb der Kommunalbetriebe Steyr auch der Einsatz in einem anderen Bereich möglich.

Im Sinne des Gleichbehandlungsprogramms für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadt Steyr werden **Frauen** besonders auf diese Stellenausschreibung hingewiesen und damit ausdrücklich eingeladen, sich für diese Stelle zu bewerben.

Die **Einstellung** erfolgt auf Basis **Vollbeschäftigung**, ist vorerst mit 6 Monaten befristet und wird bei zufriedenstellender Dienstleistung in ein unbefristetes Vertragsbedienstetenverhältnis zur Stadt Steyr umgewandelt. Die **Einstufung** erfolgt gem. den gehaltsgesetzlichen Bestimmungen in die Funktionslaufbahn 19, und das Bruttogehalt beträgt im ersten Arbeitsjahr mindestens – je nach Anrechnung von Erfahrungszeiten – 2137,83 pro Monat.

Ihre **Bewerbung** richten Sie bitte – ausschließlich unter Verwendung der aufgelegten Bewerbungsbögen – an den Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Personalverwaltung, 4400 Steyr, Stadtplatz 27 (Rathaus, 2. Stock, Tel. 07252/575-222). Bewerbungen werden **bis 9. August 2019, 13 Uhr**, entgegengenommen.

Die erforderlichen Formulare liegen beim Stadtservice im Rathaus (Parterre, rechts) sowie in der Fachabteilung für Personalverwaltung (Rathaus, 2. Stock, Zimmer Nr. 201) auf. Weiters können Sie den Bewerbungsbogen auch im Internet von der Homepage der Stadt Steyr [www.steyr.gv.at](http://www.steyr.gv.at) herunterladen.

Für **Auskünfte die Tätigkeit betreffend**, wenden Sie sich bitte an DI Alfred Kremsmayr (Tel. 07252/899-700), Auskünfte betreffend **Einstellung und Entlohnung** erhalten Sie in der Fachabteilung für Personalverwaltung (Tel. 07252/575-224).

Der Magistratsdirektor: Dr. Kurt Schmidl

Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht;  
BauGru-43/2018

**Flächenwidmungsplanänderung Nr. 3.16; Änderung Nr. 9 des örtlichen Entwicklungskonzeptes Nr. 2 – Motorikarena Stadtgut Steyr**

## Verordnung

des Gemeinderates der Stadt Steyr vom 16. 5. 2019

Die Änderung des Flächenwidmungsplanes Nr. 3.16 sowie die Änderung Nr. 9 des örtlichen Entwicklungskonzeptes Nr. 2 – Motorikarena Stadtgut Steyr – werden entsprechend den Plänen der Fachabteilung für Stadtplanung und Stadtentwicklung, datiert mit 25. 9. 2018, und den Ausführungen im Amtsbericht der Fachabteilung für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht vom 25. 3. 2019, gemäß § 34 des Oö. Raumordnungsgesetzes, LGBl. Nr. 114/1993, idgF., als Verordnung der Stadt Steyr kundgemacht.

Seitens des Amtes der Oö. Landesregierung wurden die gegenständlichen Pläne mit Bescheid vom 7. 6. 2019 – Zahl RO-2018-528007/10-Gro – aufsichtsbehördlich genehmigt.

Die Kundmachung der Verordnung erfolgt gemäß § 65 Abs. 1 des Statutes für die Stadt Steyr 1992, LGBl. Nr. 9, idgF., im Amtsblatt der Stadt Steyr. Die Planunterlagen liegen vom Tage der Kundmachung an in der Fachabteilung für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht sowie in der Fachabteilung für Stadtplanung und Stadtentwicklung des Magistrates der Stadt Steyr, Amtsgebäude Reithoffer (Pyrachstraße 7, 4400 Steyr) durch **zwei Wochen** zur öffentlichen Einsichtnahme auf. Die Pläne liegen auch nach Inkrafttreten während der Amtsstunden zur Einsichtnahme für jedermann auf.

Der Bürgermeister:  
Gerald Hackl

Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht;  
BauGru-44/2018

**Flächenwidmungsplanänderung Nr. 3.17; Änderung Nr. 10 des örtlichen Entwicklungskonzeptes Nr. 2 – Fitness-/Kraftplatz Schlosspark Steyr**

## Verordnung

des Gemeinderates der Stadt Steyr vom 16. 5. 2019

Die Flächenwidmungsplanänderung Nr. 3.17 und die Entwicklungskonzeptänderung Nr. 2.10 – Fitness-/Kraftplatz Schlosspark Steyr – werden entsprechend den Plänen der Fachabteilung für Stadtentwicklung und Stadtplanung vom 18. 9. 2018 und den Ausführungen im Amtsbericht der Fachabteilung für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht vom 11. 3. 2019, gemäß § 34 des Oö. Raumordnungsgesetzes, LGBl.

# Amtliche Nachrichten

Nr. 114/1993, idgF, als Verordnung der Stadt Steyr kundgemacht.

Seitens des Amtes der Oö. Landesregierung wurden die gegenständlichen Pläne mit Bescheid vom 7. 6. 2019 – Zahl RO-2018-527997/8-Gro – aufsichtsbehördlich genehmigt.

Die Kundmachung der Verordnung erfolgt gemäß § 65 Abs. 1 des Statutes für die Stadt Steyr 1992, LGBl. Nr. 9, idgF, im Amtsblatt der Stadt Steyr. Die Planunterlagen liegen vom Tage der Kundmachung an in der Fachabteilung für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht sowie in der Fachabteilung für Stadtplanung und Stadtentwicklung des Magistrates der Stadt

Steyr, Amtsgebäude Reithoffer (Pyrachstraße 7, 4400 Steyr) durch **zwei Wochen** zur öffentlichen Einsichtnahme auf. Die Pläne liegen auch nach Inkrafttreten während der Amtsstunden zur Einsichtnahme für jedermann auf.

Der Bürgermeister: Gerald Hackl

Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht; BauStr-4/2019

**Widmung der Dipl.-Ing.-Heinrich-Treml-Straße für den Gemeingebrauch und ihre Einreihung in die Straßengattung „Gemeindestraße (Verkehrsfläche)“; straßenrechtliche Verordnung**

## Kundmachung

Seitens der Stadt Steyr ist beabsichtigt, die Dipl.-Ing.-Heinrich-Treml-Straße gemäß § 11 Oö. Straßengesetz, LGBl. Nr. 84/91 idgF, für den Gemeingebrauch als Gemeindestraße bzw. Verkehrsfläche für die Aufschließung der an dieser Verkehrsfläche liegenden Grundstücke zu verordnen.

Die Aufschließungsstraße liegt im nördlichen Stadtteil in der „Gartenbauersiedlung“ und grenzt östlich an das Gemeindegebiet von Dietach an. Die Dipl.-Ing.-Heinrich-Treml-Straße besteht aus zwei Teilen: der erste Teil führt

von der Winklinger Straße in einer Länge von rund 50 m und einer Breite von rund 5,0 m als Verbindungsweg in Richtung Süden und mündet dort in den Ringweg des zweiten Teils der Tremlstraße. Der zweite Teil beginnt als Ringweg bei der Gartenbauerstraße und verläuft mit einer Länge von 90 m und einer Breite von 5,0 m in Richtung Westen bis zur Einbindung des Verbindungsweges. Im Bereich des Verbindungsweges weist die Dipl.-Ing.-Heinrich-Treml-Straße eine Breite von 13,5 m auf und verläuft rund 48 m zuerst nach Westen und danach weiter in einer Kurve Richtung Süden. Von dort nimmt die Tremlstraße unter einem rechten Winkel einen Verlauf bis zum Anschluss an die Gartenbauerstraße. Die Umwidmung der oben genannten Straße von einer Privatstraße der Stadt Steyr in die für den Gemeingebrauch bestimmte ist durch Anpassung an ihre tatsächliche Nutzung als Verkehrsfläche bzw. Aufschließungsstraße bedingt. Aufgrund der Lage der Straße im Bauland entfällt gem. § 13 Abs. 4 Oö. Straßengesetz die Notwendigkeit einer Umweltprüfung.

Die Planunterlagen liegen für die Dauer von vier Wochen, das ist **vom 6. August bis einschließlich 3. September 2019**, beim Magistrat der Stadt Steyr, Amtsgebäude Reithoffer, FA für Bau-, Anlagen- und Wasserrecht und FA für Tiefbauangelegenheiten, zur Einsichtnahme auf.

Jedermann, der ein berechtigtes Interesse glaubhaft macht, kann in dieser Zeit in diese Pläne Einsicht nehmen und schriftliche Einwendungen und Anregungen beim Magistrat der Stadt Steyr einbringen. Diese Frist wird nicht erstreckt.

Für den Magistrat Steyr:  
i. A. Evgenia Reschnauer

## Wertsicherung Mai 2019

### Verbraucherpreisindex 2015 = 100

April.....	106,5
Mai.....	106,7

### Verbraucherpreisindex 2010 = 100

April.....	117,9
Mai.....	118,1

### Verbraucherpreisindex 2005 = 100

April.....	129,1
Mai.....	129,3

### Verbraucherpreisindex 2000 = 100

April.....	142,7
Mai.....	143,0

### Verbraucherpreisindex 1996 = 100

April.....	150,2
Mai.....	150,4

### Verbraucherpreisindex 1986 = 100

April.....	196,4
Mai.....	196,8

### Verbraucherpreisindex 1976 = 100

April.....	305,2
Mai.....	305,8

### Verbraucherpreisindex 1966 = 100

April.....	535,7
Mai.....	536,7

### Verbraucherpreisindex I 1958 = 100

April.....	682,6
Mai.....	683,8

### Verbraucherpreisindex II 1958 = 100

April.....	684,8
Mai.....	686,1

### Kleinhandelspreisindex 1938 = 100

April.....	5168,8
Mai.....	5178,5

### Lebenshaltungskostenindex 1938 = 100

April.....	5093,9
Mai.....	5103,5

### Lebenshaltungskostenindex 1945 = 100

April.....	5997,3
Mai.....	6008,6

## Impressum 7

Offenlegung gem. § 25 Mediengesetz

Das Amtsblatt der Stadt Steyr ist ein Informationsblatt für die Einwohnerinnen und Einwohner und offizielles Kundmachungsorgan der Stadt Steyr gemäß § 6 Statut der Stadt Steyr 1992, LGBl. Nr. 9/1992 idgF.

### Medieninhaber und Herausgeber

Stadt Steyr | Bgm. Gerald Hackl

### Redaktion Presse und Information

Postadresse A-4400 Steyr, Stadtplatz 27  
Telefon 07252/575-354 | Fax 07252/48386  
amtsblatt@steyr.gv.at | www.steyr.gv.at  
UID-Nr. ATU 39244108

**Aufsichtsbehörde** Oö. Landesregierung, 4021 Linz, Landhausplatz 1

**Hersteller** Friedrich Druck und Medien GmbH | 4020 Linz, Zamenhofstraße 43-45

**Verlags- und Herstellungsort** Linz

**Anzeigenannahme** Friedrich Druck und Medien GmbH | 4020 Linz, Zamenhofstraße 43-45 | Telefon 0676/9535406 oder 0732/669627-0 | inserate.amtsblatt@drei.at

**Titelfoto:** Musikfestival Steyr | Jobst

Die Redaktion des Steyrer Amtsblatts spricht mit der grammatikalisch männlichen Form Personen beiderlei Geschlechts gleichermaßen an.



**Barrierefreie Geschäftsfläche am Tabor - zu kaufen oder zu mieten!**



**Übernahme ab Oktober**

+ 135 m<sup>2</sup> Fläche, PKW-Abstellpl. vor d. Türe  
+ Fliesenboden, Lüftungsanlage, HWB 148  
**Dilan Kilinc** **KP: € 250.000,-**  
**0 660 / 44 22 502** Objekt-Nr. 2273/1847

**Friseurgeschäft, Geschäftslokal Nähe Hauptbahnhof in Steyr**



**Übernahme ab sofort**

+ 61 m<sup>2</sup> Geschäftsfl., barrierefrei, generalsan.  
+ Sämtliches Inventar im KP enthalten  
**Dilan Kilinc** **KP: € 152.000,-**  
**0 660 / 44 22 502** Objekt-Nr. 2273/1830

**Penthouse mit 98 m<sup>2</sup> Terr. + Lift ERSTBEZUG, 4400 Steyr**



**PROVISIONSFREI**

+ 113 m<sup>2</sup> Wohnfläche, 98 m<sup>2</sup> Dachterrasse  
+ 1 TG-Abstellplatz, 3 Zimmer, HWB: 45  
**Anita Celik** **KP: € 490.000,-**  
**0 664 / 58 94 267** Objekt-Nr. 2273/1774

**Gartenwohnung mit TG-Platz - vollmöbliert, Christkindl, Hofegr.**



**Bezug ab sofort**

+ 80,37 m<sup>2</sup> Wohnfläche, 7,5 m<sup>2</sup> Loggia  
+ Eigengarten, 1 TG-Abstellplatz, HWB 80  
**Anita Celik** **KP: € 225.000,-**  
**0 664 / 58 94 267** Objekt-Nr. 2273/1800

**Eigentumswohnung mit großem Eigengarten - Steyr, Ennsleite**



+ ca. 141 m<sup>2</sup> Wfl., 281 m<sup>2</sup> Garten, HWB 112  
+ 4 Zimmer, 2 KFZ-Stellplätze  
**Fritz Mader** **Kauf: € 369.000,-**  
**0 664 / 7502 4388** Objekt-Nr. 2273/1843

**Penthouse-Maisonette-Wohnung Nähe Stadtzentrum Steyr**



+ ca. 122,84 m<sup>2</sup> Wohnfläche, HWB 29  
+ 3 Zimmer, große Terrasse  
**Fritz Mader** **Kauf: € 437.000,-**  
**0 664 / 7502 4388** Objekt-Nr. 2273/1836

**Zweifamilienhaus in sonniger Panorama-Aussichtsl., Reichraming**



+ ca. 183,78 m<sup>2</sup> Wfl., 2.629 m<sup>2</sup> Grundfläche  
+ 5 Zi, 2 Bäder, 2 WC, Garage, HWB 183,4  
**F. Mitteregger** **Kauf: € 328.000,-**  
**0 664 / 7510 2425** Objekt-Nr. 2273/1801

**Traumh. Wohnung mit Penthouse-Charakter, Steyr, Schlüsselhof**



+ ca. 172,35 m<sup>2</sup> Wfl., 2 Terrassen, HWB 33,3  
+ 5 Zimmer, Lift, überdachter Parkplatz  
**Beatrix Hofstetter** **Kauf: € 490.000,-**  
**0 664 / 244 8242** Objekt-Nr. 2273/1629



**HAKAKÜCHE**

Wir planen Ihre Traumküche.  
Besuchen Sie unsere HAKA Musterküche und lassen Sie sich von unserem Team beraten.

tischlerei  
**staudinger.at**  
wohn\_praxis\_raum  
4400 Steyr, Dukartstr. 15, Tel. 0 72 52 / 760 08



## Gertrude LEHNER

staatl. geprüfte Immobilienmaklerin

**16 Jahre Berufserfahrung**

**Mobil: 0 664 / 53 16 460**

BÜRO-Eigentümerin RE/MAX One

**Steyr-Neuschöna, Marienstr. 1**

**Tel. 0 72 52/52 149**

**Mail: g.lehner@remax-one.at**

**Web: www.remax-one.at**

## IHRE IMMOBILIE IN EXPERTEN-HÄNDEN



## ANITA CELIK

staatlich geprüfte Immobilienmaklerin



**0664/  
58 94 267**

**a.celik@remax-alpha.at**

### TIP TOP Einfamilienhaus mit Aussicht, 4522 Sierning-Hausleiten



+ 126 m<sup>2</sup> Wohnfläche, 5 Zi + Aussichtsbalkon  
 + 1.103 m<sup>2</sup> Grund, Garage; HWB 194  
 KP € 285.219,-  
 Obj.-Nr. 2486/728

**Gertrude Lehner**  
**0664/53 16 460**

### Neubau Reihen- und Doppelhaus 4540 Bad Hall Sonnenfeld



**PROVISIONSFREI + SCHLÜSSELFERTIG**

+ 97 m<sup>2</sup> Wfl. = 4 Zi + 53 m<sup>2</sup> Keller, HWB 29  
 + Eigengarten, 1 Carport + 1 PKW-APL  
 KP bezugsfertig € 320.000,-  
 Obj.-Nr. 2486/715/716

**G. Lehner**  
**0664/53 16 460**

### Exklusives und einzigartiges Penthouse mit Dachterrasse!



**BEZUG AB JULI**

+ 86 m<sup>2</sup> Wfl., 46 m<sup>2</sup> Dachterr., 1 PKW-Abstellpl.  
 + hochw. Möblierung im KP enth., HWB 141  
**Dilan Kilinc** KP: € 280.000,-  
**0 660 / 44 22 502** Objekt-Nr. 2273/1803

### Gartenwohnung mit fabelhafter Aussicht in toller Lage, St. Ulrich



+ 105 m<sup>2</sup> Wohnfläche, 120 m<sup>2</sup> Eigengarten  
 + Garage, 40 m<sup>2</sup> Terrasse, HWB: 65,55  
**Anita Celik** KP: € 270.000,-  
**0 664 / 58 94 267** Objekt-Nr. 2273/1789

### Tolle NEUBAU-WOHNUMGEN 4540 Bad Hall - Ortsrand



**PROVISIONSFREI + SCHLÜSSELFERTIG**

+ 97 m<sup>2</sup> Wohnfläche im OG, 14 m<sup>2</sup> gr. Balkon  
 + 2 Parkplätze, Kellerabteil, HWB 36  
 KP bezugsfertig € 279.875,-  
 Obj.-Nr. 2486/705

**G. Lehner**  
**0664/53 16 460**

### Wohnhaus im Stadtzentrum 4400 Steyr - Neuschöna



+ 187 m<sup>2</sup> Wfl., 10 Zi, 2 - 3 Einheiten möglich  
 + 240 m<sup>2</sup> sonniger, ruhiger Grund, HWB 240  
 KP € 230.000,-  
 Obj.-Nr. 2486/718

**Gertrude Lehner**  
**0664/53 16 460**

### Bezugsfertiger Bungalow mit Doppelgarage, Neuzeug/Pichlern



+ ca. 106 m<sup>2</sup> Wfl., ca. 847 m<sup>2</sup> Gdfl., HWB 116  
 + 4 Zimmer, voll unterkellert

**Beatrix Hofstetter** Kauf: € 348.000,-  
**0 664 / 244 8242** Obj.-Nr. 2273/1855

### Schöne Wohnung mit Charme Dietach



+ ca. 90 m<sup>2</sup> Wohnfläche, Loggia, HWB 61,73  
 + 3 Zimmer, Kellerabteil, 1 TG-Stellplatz

**F. Mitteregger** KP: € 219.000,-  
**0 664 / 7510 2425** Obj.-Nr. 2273/1851

### Einfamilienhaus in Ruhelage! 4523 Sierninghofen-Zentrum



+ 114 m<sup>2</sup> Wohnfl., 3 - 4 Zi, Balkon, inkl. Küche  
 + 741 m<sup>2</sup> Grund, Garage + Parkpl., HWB 192  
 KP € 225.000,-  
 Obj.-Nr. 2486/725

**Gertrude Lehner**  
**0664/53 16 460**

### Eigentumswohn. mitten im Ort 4522 Sierning, Steyrer Straße 10



**PROVISIONSFREI + SCHLÜSSELFERTIG**

+ 51 und 66 m<sup>2</sup> Wohnfl., riesige Balkone, LIFT  
 + überdachte PKW-APL, Keller, HWB 35  
 KP ab € 154.573,-  
 Obj.-Nr. 2486/729/730

**Gertrude Lehner**  
**0664/53 16 460**

### 2-Zimmer-Wohnung für Anleger Steyr, Neuschöna



+ ca. 70 m<sup>2</sup> Wohnfl., Anlageobjekt, HWB 176  
 + 2 Zimmer, Küche möbliert

**F. Mitteregger** KP: € 125.000,-  
**0 664 / 7510 2425** Obj.-Nr. 2273/1827

### Sacherl mit 4000 m<sup>2</sup> Grund im Dorfgebiet - Oberschlierbach



+ 4.176 m<sup>2</sup> Grundfläche, geeignet für Wohn-  
 + gebäude, Kleinbetriebe und Landwirtschaft

**Beatrix Hofstetter** KP: € 198.000,-  
**0 664 / 244 8242** Obj.-Nr. 2273/1853

### Mod. NEUBAU-Eigentumswohn. 4540 Bad Hall - Siedlungslage



**PROVISIONSFREI + SCHLÜSSELFERTIG**

+ 57 oder 64 m<sup>2</sup> Wohnfläche, große Balkone  
 + Parkplatz, Kellerersatzraum, HWB 36  
 KP ab € 167.265,-  
 Obj.-Nr. 2486/688/698/699

**Gertrude Lehner**  
**0664/53 16 460**

### Gemütliches Einfamilienhaus 4523 Neuzeug



+ 110 m<sup>2</sup> Wfl., 4 Zimmer, Küche, NEUES Bad  
 + Garage + APL, 459 m<sup>2</sup> Grund, HWB 228  
 KP € 215.000,-  
 Obj.-Nr. 2486/720

**Gertrude Lehner**  
**0664/53 16 460**



## DI Friedrich Mader

Geschäftsführer RE/MAX Alpha

Ihr RE/MAX-Büro im Herzen

von Steyr, Berggasse 50

**0664 7502 4388**

**f.mader@remax-alpha.at**